

臺灣府志封域志合校

陳漢光

臺灣府志，有高修、周修、劉修、范修、余修五種。高修、周修、范修、余修均列有封域綱目，惟劉修未列，但其細目，即大體相同，茲合校分記之。

一、高拱乾 臺灣府志

臺灣府志卷一

封域志

星野 沿革 建置 疆界 形勝 山川 附海

古者茅土之錫星羅布繡壤相錯各有規方毋或越焉厥後罷侯置守建都立縣即黑水（水、「周志」作木）流沙雕題鑿齒之方靡不統於一尊時勢然也然幅員雖廣必分封域其間或仰觀以辨疆畫或俯察以覘勝槩或因時以審機宜營造肇興而規模悉定延袤莫際而經理畢周非以飾大觀示無外也亦使後之撫茲斯土者相陰陽風雨之會知剛柔燥濕之宜用以奠厥民居增其式廓以壯我

皇圖云爾作封域志

星野

星野之說昉自周官蓋以星土辨九州之地焉臺自破荒以來不載版圖不登太史星野分屬何從而辨然臺係於閩星野宜從閩即以閩稽之福建禹貢揚州之域天文牛女分野按牛女於辰爲丑銀海之屬星紀之次銀海元武象也星紀吳越分也劉向曰吳越屬斗牛女分晉隋元志吳越其辰在丑由是而說者謂臺在泉州之窮南去省曾遠矣不宜爲銀海之屬又在漳州之極東去吳越更遠矣不宜爲星紀之次雖曰天覆罔極而

至窮南極東星土不無少異遂有以臺郡分野當在女虛之交者虛元枵之次在子之辰以臺之稍迤而東遽疑其越次越辰是亦坐井觀天之見也即不必論天之覆轉而以近事考之明時澎湖統於泉泉分野非從省會爲牛女乎則臺依泉爲牛女分自可無疑矣更以近地考之臺海西界於漳南鄰於粵而北則閩安對峙漳分野際閩而粵分野際漳焉有臺之錯壤相接獨不屬之牛女乎唐僧一行有云星紀當雲漢下流百川歸焉故其分野自南河下窮南紀之曲東南負海爲星紀則臺郡宅東南分野仍屬牛女又與一行之說相符近考之時事遠證之前言旁測之地里紀臺星野終必以牛女爲定衡也（下「劉志」增列出舊志三字）

沿革

臺灣古荒裔地也前之廢興因革莫可考矣所得故老之傳聞者近自明始宣德間太監王三保舟下西洋因風過此嘉靖四十二年流寇林道乾擾亂沿海都督俞大猷征之追及澎湖道乾遁入臺大猷偵知港道紆迴水淺舟膠不敢逼迫留偏師駐澎湖島時哨鹿耳門外徐俟其弊道乾以臺無居人非久居所恣殺士番取膏血造舟從安平鎮二鯤身鯤身名隙間遁去占城占城屬廣南今道乾既遁澎湖之駐師亦罷天啓元年顏思濟（濟尚有道乾遺種）爲東洋國甲螺東洋即今日日本甲螺者即漢人所謂頭引是也倭屯聚於臺鄭芝龍附之始有居民既而荷蘭人舟遭颶風飄此甫登岸愛其地借居於倭倭不可荷蘭人給之曰只得地大如牛皮多金不惜倭許之紅彝將牛皮剪如繩纒周圍圈匝已有數十丈地久假不歸日繁月熾無何而鵲巢鳩居矣尋與倭約而全與臺地歲願貢鹿皮三萬張倭嗜利從其約荷蘭人善用砲攻其居臺也以夾板船爲犄角雖兵不滿千而南北土酋咸聽命焉海濱巨商常來往貿易庚寅甲螺郭懷一謀遂紅彝

事覺召土番追殺之盡戮從者於歐汪歐汪地名即今鳳山縣仁壽里懷一既誅何斌代爲甲螺商民在毫(毫「周志」作臺)者被土番殲滅不可勝數而商賈視臺爲畏途矣辛丑鄭成功自江南喪敗其勢日蹙孤軍廈門圖退步地適紅彝甲螺何斌負彝債逃廈誘其進取臺灣從來鹿耳門屈曲盤旋沙浮水淺非善水者不得渡時鄭舟至鹿耳水忽漲十餘丈巨艦縱橫畢入豈天假手於鄭以式廓我

朝無外之疆域也荷蘭與成功戰不利遂退保臺灣土城歸一王歸一王紅彝帥名

以死拒之鄭師力攻不克環山列營以困之荷蘭勢窮復整夾板船十餘艘與成功決戰成功因風縱火焚燒荷蘭大敗然終無降意成功使人告之曰此地乃我先人故物今所有珍寶聽而載歸地仍還我兵始罷荷蘭知勢不敵爰棄城歸成功就臺灣土城居之改臺灣爲安平鎮赤嵌爲承天府總名東都設府曰承天府設縣曰天興縣萬年縣未幾成功死子經居鷺江即今廈門成功弟世襲陰有竊拒意經攻逐之世襲渡海歸誠經嗣立改東都爲東寧改二縣爲二州設安撫司三南北路澎湖各一與市廛構(構「周志」作構)廟宇招納流民漸近中國風土矣辛酉經死子克塽嗣幼冲在位政出多門人心已渙康熙二十一年總督姚探知虛實用間諜(上三字「周志」刪)陰齎割付到臺離散其左右結傳(傳「周志」作傳)爲霖爲內應垂成事洩爲霖遇害越癸亥靖海將軍侯施統率舟師進征六月由銅山直抵澎湖八罩灣取虎井桶盤嶼克之誓師戒嚴不許妄殺一戰而澎湖耆定(上十五字「周志」刪)克塽識天命有歸遂籍府庫納地輸誠於是廷議設郡建官制度規模燦然聿新於以徵道一風同之盛云

附僞藩鄭氏降表

招討大將軍延平王臣鄭克塽謹

奏 (下「周志」增列第二表三字) 爲舉國內附仰冀

聖恩事竊惟臣生自海邦稚穉無識謬繼創垂之緒有乖傾向之誠邇者樓船西來旌旗東指簞童緩迎于

周族干羽煩舞于

虞階自省重愆誠爲莫贖然思

皇靈之赫濯信知

天命有攸歸逆者亡順者昌迺

覆載待物之廣大貳而討服而舍諒

聖王與人之甚寬用遵往時之

成命爰邀此日之

殊恩冀守宗祧以勿失永作屏翰于東方業有脩表具

奏外及接提督臣施琅來書以復居故土不敢主張臣思既傾心而向化何

難納土以輸誠茲特繕其(「周志」作具)本章并延平王印一顆冊

一副及武平侯臣劉國軒印一顆忠誠伯(伯「周志」作伯)臣馮

錫范印一顆敬遣副使劉國昌馮錫韓齎赴軍前繳

奏謹籍土地人民待

命境上數千里之封疆悉歸土宇百餘萬之戶日(日「周志」作口)並

屬版圖遵海而南永息波濤之警普天之下均沾

雨露之濡實

聖德之漸被無方斯遐區之輻負恐後獨念臣全家骨肉強半孺呱本係南人

不諸(諸「周志」作諸)北土合無乞就近閩地方

撥賜田莊廬屋俾免流移之苦且獲養贍之資則蒙

高厚之生成當誓丹青以啣結至于明室宗親格外優待通邦士庶軫念綏

柔文武諸官加恩遷擢前附將領一體垂仁夙昔仇怨盡與蠲除籍沒產

業俱行賜復尤期廣推寬大之仁明布維新之令使夫羣情允愜共鼓舞

于春風萬彙熙恬同泳游于化日斯又微臣無厭之請微望

朝廷不次之恩者也爲此激切具本

奏

聞伏候

勅旨

建置

臺灣濱山阻海居要荒之外明嘉靖間澎湖屬泉州同安設巡檢守之旋以海天遙阻棄之崇禎間荷蘭人居臺亦舍澎湖惟建臺灣赤嵌二城臺城今

安平鎮城赤崁 規制甚小名城而實非城設市於臺灣城外遂成海濱一大城今紅毛樓 聚落順治間鄭成功取臺灣稍爲更張設四坊以居商賈設里社以宅番漢治漢人有州官治番民有安撫然規模不遠殊非壯觀至康熙二十二年歸我

國朝建置始詳設府一縣三府曰臺灣統三邑曰臺灣是爲附郭轄十五

鳳山轄七里二庄十地分南北焉治文事則有分巡道及

府廳縣詳載秩脩武備則有總領府及副參遊詳載武府庠縣庠廣文各一

正學明倫風布三代設保甲以剔奸詳載規立汛防以衛民詳載武凡

所建置皆因人情而宜土俗制云隆矣法云善矣雖城池未設而千萬人一心豈不安如磐石固如金湯歟

疆界

唐虞之世弼服五千成周職方氏掌天下之版圖則疆界不可不辨也臺

自建置以來設府一其府治東至保大里大脚山五十里爲界是曰中路

人皆漢人西至澎湖大海洋爲界亦漢人居之除澎湖水程四更水程無

人只以更數定遠近更天約早程五十里外廣五十里南至沙馬磯頭六百三十里爲界是曰

南路磯以內諸社漢番雜處耕種是事餘諸里庄多屬漢人北至雞籠山

二千三百一十五里爲界是曰北路土番居多惟近府治者漢番參半至

于東方山外青山迤南亘北皆不奉教生番出沒其中人跡不經之地延

袤廣狹莫可測識

臺灣縣治附郭除澎湖三十六嶼澎有三十六嶼各孤懸於巨浸申申周

極詳載志作中東至保大里大脚山五十里西至澎湖水程四更除水程外廣五

十里南至鳳山縣依仁里交界十里北至新港溪與諸羅縣交界四十里

南北延袤五十里

鳳山縣治在臺灣府南一百二十五里東至淡水溪二十五里西至打鼓

山港二十五里東西廣五十里南至沙馬磯頭三百七十里北至臺灣縣

文賢里二贊行溪一百二十五里南北延袤四百九十五里

諸羅縣治在臺灣府北一百五十里東至大龜佛山二十一里西至大海

形勝

臺灣府襟海枕山山外皆海東北則層巒疊嶂西南則巨浸汪洋北之雞

籠城與福省對峙南而沙馬磯頭則小琉球相近焉諸番橋樑之所通四

省藩屏之所寄戍以重兵擇人而治內拱

神京外控屬國實東南門戶非若珠厓可得議棄者也

臺灣縣木岡山聳峙雲霄赤嵌城危臨海落日暮烟霞極蜃樓海市之鉅

觀外有澎湖三十六嶼星羅棋布內有鹿耳門海天波濤紆迴曲折險要

固塞之地莫或最焉

鳳山縣旗鼓天生旗鼓二山名龜蛇地設龜蛇二山名在鳳山鳴高岡鯤

鯢身蟠巨海最特出者有傀儡山干霄挿漢東渡指南又有淡水流清蓮

池吐艷在文郎嬌波濤貫耳如雷所謂奇觀勝槩約略如此

諸羅縣雞籠山在其北龜佛山在其南斗六門流匯大海半線港直接與

區其龍從之迴環者不可紀極而其浩瀚之奔流者無不朝宗

臺灣府山

臺灣山形勢自福省之五虎門蜿蜒渡海東至大洋中二山曰關同曰白

畎者是臺灣諸山腦龍處也隱伏波濤穿海渡洋至臺之雞籠山始結一

腦扶與與周志作輿磅礴或山谷或半地線繞二千餘里諸山屹峙

不可紀極大約灣之山背東溟面西海而郡邑居其中自木岡山在府

百三十餘里巍巖特聳其頂每置雲霧必至天氣清朗之時方見山南至大岡山

形遠望其峯上與天齊臺灣之山惟此山最高大是爲郡山之祖焉

在府治東南此山離府三十餘里山上有大石聳秀形層巒聳翠上出重霄爲

如冠帽中有大湖石洞其山能鳴鳴則非吉祥之兆

海高峻之極山頂常帶雲霧俗傳此山有仙人衣紅衣黑降遊於上今有生包裏成石磴石基盤在凡呂宋往來洋船皆以此山為指南西南之山至此極焉
絡繹環抱鞏固則為鳳山縣治鳳山縣南為自木岡山北至雞籠鼻頭山諸
羅治東北形如雞籠因以為名原紅毛時築有一小城在焉見規制志城諸峯錯
東設銃臺一座臺之山自此發源九日本往來洋船皆以此山為指南
秀運迤千里則又諸羅之縣治也木岡山南為諸羅縣界蓋鳳山諸羅雖
分縣界而遠峯近岫莫不明拱暗朝於郡治也至若深山之中轍跡罕到
其間人形獸面鳥喙鳥嘴鹿豕猴獐涵淹卵育魑魅魍魎山妖水怪亦時
出沒焉則又別一世界也

臺灣縣山附澎湖

臺灣縣治東北百餘里山之最高而大(犬)「周志」作大者曰木岡
山在大目降營之東北境山川見府志山南過大目降營歷保大里西保大
山之南為臺灣縣治山之北為諸羅縣治

里東至新豐永豐二里又南抵崇德里皆山也以上皆縣屬里名自大目降
營盤至崇德里相距百餘里

其山崔嵬巖險人跡所不到且日戴雲霧非天清氣朗之
時不見山形故山雖高大從來無有名號今約略志之

是為府治屏障自崇德里而西轉曰大岡山小岡山此二山脫落平洋大岡
山在北小岡山在南互

相對透迤而至七鯤身詳見鳳山縣志皆鳳山縣治界山而實為府治外扈也又
峙焉

縣治西至於海曰鹿耳門在臺灣港日(口)「周志」作口(口)形如鹿耳分
口凡來往之舟皆從此入列兩旁中有港門鎖鑰水

泊舟港內其港門甚隘又有沙曰北線尾在鹿耳門南與鹿耳門接壤其南即安
線行舟者皆以浮木植標誌之

名大港紅毛時甚深火(火)「周志」作夾(板)船從此出入今淺南轉與安平鎮七鯤身會是又府治水
志

口羅禽也從鹿耳門北轉歷衆山而上曰番米基山詳見諸羅縣志以至木岡山
北皆諸羅縣治界山亦郡之東北拱輔焉至於澎湖亦屬縣治但遙隔一

洋有四更水程另叙于左

附澎湖嶼

澎湖一島山嶼錯出泛泛若水中之鳧其最大而宅中者曰大山嶼各三

十餘嶼之東偏曰香爐嶼形如香西偏曰鴈浮嶼鴈浮嶼有二比曰沙
里嶼嶼皆土其北偏曰龜壁山龜壁山因以為名山以外曰錠鉤嶼紫菜

澎民常曰雞腎嶼形如雞曰員背嶼北之上流曰鳥嶼此嶼多曰白沙
往探焉

嶼而北之極則屈爪嶼形如臥虎屈爪嶼者多在此

羅列擁塞足為大山嶼之北門鎖鑰也越而極西則有目嶼形如入目嶼

之東則有姑婆嶼嶼出鐵砧嶼上皆石板大三四丈平土地公嶼上有石
不卯(卯)「周志」作一金山嶼然故土人呼之蜿蜒磅礴間空殼嶼此嶼百

作知(卯)來自何時因名金山嶼然故土人呼之蜿蜒磅礴間空殼嶼此嶼百
故土人而正西則有西與頭西嶼之西則丁字門嶼如丁字然北則鎮海

嶼明時設兵防守海寇東則大倉嶼只一曠土其間雖旋繞叢結亦成島阜
於此後因以名嶼

獨西嶼之背懸聳天半即內外二壑地也極澎之西表為廈門西渡者之
標準焉西嶼後為四角嶼其形正為雞籠嶼其形上狹下廣如為桶盤嶼形

托物為虎井嶼形如虎轉而南則花嶼也草嶼也二嶼相連澎山無草木
之盤

大貓嶼小貓嶼與南嶼也南嶼亦名大嶼先時居民甚多以波濤不測移居八
嶼而頭巾嶼形如則居南嶼之上頭巾嶼之西為八罩嶼周圍三里餘居

望而盡八罩之北為狗沙嶼魚名狗沙此其對峙為將軍嶼上有將軍神
廟因以名嶼

將軍嶼之西為岑圭嶼閩人謂岑圭者即堵(堵)「周志」作堵(級)嶼形如之故名後為船帆嶼形如
為後隸嶼其南為東嶼平西嶼平二嶼居南嶼之東而平分一水故分東

西焉是皆障列東南而為南嶼之拱護者也當東西二嶼平之下流者乃
味銀嶼彼(彼)「周志」作彼(彼)流甚急紅紫時通商諸番金鐘子嶼形如由

此而東乃西吉嶼東吉嶼舟人所謂參二嶼之中頑然一塊乃鋤頭增嶼

也彼東西二吉渡海者風無論南北船無論往來必知由是路始能入是門是

東吉西吉又入臺之指南車也總澎之嶼而計之實四十有五而相傳爲

三十六嶼者何蓋間或無天塹之險如狗沙嶼等主與味或渺然滄海一粟

如船帆與草與後故名雖存而不掛人之齒頰特舉其大槩言之耳若夫誌

地輿姑妄錄是也故名雖存而不掛人之齒頰特舉其大槩言之耳若夫誌

鳳山縣山

鳳山之山自臺灣縣治崇德里東南諸峯蜿蜒而來岡巒重疊勢皆南向

臺灣縣界至崇德里止其至阿猴林以北諸峯阿猴林在觀音山南北山

至焉嶺然若拱若峙若盤若踞是爲觀音山在阿猴林之西北小岡山之

尖秀形像如佛爲七星山此山脫落七頂至第七峯山頂更高爲大滾水山

古蹟志爲小滾水山地勢與大滾水山相接爲尖山此山峻起清秀隱伏

二十餘里經南赤山在已上諸峯之西南其土色赤爲鳳彈諸山在赤山西

小山或高三四丈或高七八丈者不等俱土至盡處鬼然高大者爲鳳山在

鳳山西踞其巔視之其形如鳳旁有兩山如翅又有一崙戴礪石如建縣治焉治

鳳冠另有一崙向海至沈仔口如鼻後有壑隔形如卵故名鳳山建縣治焉治

東北爲大岡山在嘉祥里詳爲小岡山同爲半屏山在小岡山西南面面

殷故名墟與家傳爲屋轉而西爲溪底山並峙者爲打鼓山在溪底山西

墳墓有向此山者主凶敗從打鼓山蟬聯而下勢若長蛇爲蛇山打

鼓山其山踞海岸上有大潭石洞爲從打鼓山蟬聯而下勢若長蛇爲蛇山打

安平鎮七鯤之宗其形如鼓故名鼓山蟬聯而下勢若長蛇爲蛇山打

鼓山之後越一小港有土阜曰旗後山魚者在此又透迤而西南有鯤身

者七自打鼓山蜿蜒而至西南共結七堆土阜有蛛絲馬跡之象如鯤魚鼓浪然

飄蕩不能崩陷上多荊棘雜木望之有蒼翠之色外係皆鳳山之拱衛也治之

東其山之最聳者曰傀儡山在縣東其土曰卑南竟山在傀儡山東卑南

後社東南又有二山名小向山外大海之中有嶼名尙仔嶼轉而南復折而

周圍百餘里此處萬水朝東嶼外又有一絕大高山名尙岡山

西南疊巒複袖莫非山也

有麻律山呂佳岡山霄馬干山知本山兆貓山

米山卓落溪舌山州後哥山加覽彌山曲文麥山大坂六山更轉而西出於海

大烏萬山盡下山援人入園山把仔益山老佛山蜈蚣嶺

爲郎嬌山在沙馬磯頭山東離離爲沙馬磯頭山在郎嬌山西北其山西臨

若有人形往來雲中疑爲仙人而山始盡皆鳳山之佐輔也西南洋海中突

降遶其上離府石五百三十里

出一峰層巒高峻林木翳翳則小琉球山也

無拋泊船隻處止多出鳳山水口藉是山而益縝密

椰子竹木並無人居

諸羅縣山

諸羅之山自木岡山折而西向峰巒不可紀極其峙於東北者曰番米基

山在不岡山之西北縣治之東北河內山社東界至此山曰大龜(龜，一周

志一作龜)佛山在河內山下有土番共八社曰肚武脊山在縣治東

社北界至此山止八掌溪牛曰打利山在鹿仔埔山在打利山西

稠溪山疊溪皆此山流出曰打利山在鹿仔埔山在打利山西

曰覆鼎山在打貓社(社，一周志一作社)此拱輔邑右者也其聳於東南

者曰馬鞍山自木岡山西遞至此山重疊不可勝記至馬鞍乃其盡處北山在

臺諸二縣分界之港曰大武壠山在馬鞍山西北大武壠山尤高西而赤山

曰新港自此山透入

在馬鞍山西北大武壠山西其山無石土赤如黃金色又西北而下龜佛山在

故名上有觀音亭下有龍潭周圍皆肥美有源之田

西南其形如龜故名下有古樹高數丈餘俗傳有神附焉皆拱輔邑左者也至

鄉民近此居者多疾病夭折故農家皆徙三里之外爲舍

若文峰直插上與天齊則有山朝山在雞籠鼻頭山東有上番山有買猪

末山在山朝山南其峰尖秀如文筆山形南有黑沙晃山在買猪末山南秀拔峭

時，(周志一作時)是又東北之秀出而遠擁者也磅礴而下則有斗六

門諸山斗六門山甚多北山在半線社界南山在大武郡社北面貓霧山在斗六

貓霧社界內與小龜小龜崙山在貓霧山北龜崙社界南日山在廟山社界小龜

崙山隔大甲溪一條小龜崙山此山出離流水港入溪南日山在廟山社界小龜

山北合歡山在南日山西此山出灘流入淡水港又北而雞籠鼻頭山在山朝山西北山形奇獨見府山分界志內

龜崙山在雞籠鼻頭山西淡水千豆門山千豆門山有二一在淡水港八里分城東山後礦山圭州山西二山夾港如門柱然故名

山在淡水港口外奇獨龜崙山在港東查內山在八里分山南山麓有二小社一八里分山在港西二山相與互峙名查內社一名霄里社山下有小

港通竹在查內山西有小以及小鳳山在枝枝山西其山盡海莫非邑

之朔方外障也自雞籠鼻龜崙之外為大海海有小嶼曰雞籠在海洋中與雞籠鼻

頭山相對曰桶盤嶼在雞籠鼻西其嶼平曰旗干石在雞籠鼻外二石高聳曰

石門嶼在旗干石西一石中曰雞心嶼在石門西狀如雞心故名則又臺灣之腦龍隱見

處焉

臺灣府水道

臺郡四面巨浸臺鳳諸三邑衆水攸歸郡治在木岡山之陽夾以兩溪北

為新港與諸羅界南納鳳山之岡山溪西入於臺灣內港與鳳山界而臺

灣縣治在中焉茲將三縣水道謹志於左

臺灣縣水道縣治之為水凡六

一曰新港通木岡山溪溪從諸羅之馬鞍山南出大目降營盤之北又西

過廣儲西里又西過大目降草地至武定里從洲仔尾匯新港西入於海

此臺諸二縣界水也

一曰大目降中溪從馬鞍山之南過大目降營盤西過廣儲西里大目降

草地至武定里北而與新港會從洲仔尾西入於海

一曰大目降南溪從木岡山之西南出西過大目降營盤逶迤數里過廣

儲東里之北又西北過廣儲西里大目降草地與中溪合至武定里後同

新港西入於海

(上一百二十字「周志」作：

新港溪流南至瀨口受鳳山之岡山溪流港內寬衍可泊千艘

附澎湖灣

一曰娘媽宮灣在大山嶼之南秋冬之際北風盛作可泊戈船二十餘艘

澎之港灣惟此處最穩今水師副將駐此

一曰暗灣在大山嶼之東原有土城今圯巡檢司署在此

一曰咬狗溪從香洋仔出永豐里北過新豐里又北過保大東里保大西

里又西北過廣儲東里匯於鯽仔潭合流至永康里之北西入大目降南

溪又西入大目降中溪至武定里同為新港入於海

一曰大橋港小橋港合流東過武定里之南分為二又東過永康里北為

小橋港南為大橋港

一曰安平鎮港潮汐從鹿耳門北至洲仔尾受新港溪流南至瀨口受鳳

山之岡山溪流港內寬衍可泊千艘

附澎湖灣

一曰娘媽宮灣在大山嶼之南秋冬之際北風盛作可泊戈船二十餘艘

澎之港灣惟此處最穩今水師副將駐此

一曰暗灣在大山嶼之東原有土城今圯巡檢司署在此

一曰雙頭跨灣在暗灣之東中可泊船以避北風潮退時皆汙泥

一曰圭母灣灣在雙頭跨之東四面皆山商船逃風者便之

一曰風櫃灣在圭母灣之南而大山嶼之前峰僅容小艇巨艦不得拋泊

一曰禪安灣即峙內地在風櫃灣之東澎之捕魚者居之

一曰猪母落水灣鄰於禪安春夏時舟之渡厦者從此只可寄船非避風

處也

一曰瑣管港灣乃大山嶼之贅地港多墨魚故名亦非聚泊巨艦之所

一曰林投灣在瑣管港之東崖上生叢棘葉如劍多刺俗呼為林投因以

為名

一曰文良港灣在林投港之東岸上多人家乃大山嶼之東崖也

一曰小葉港灣在文良港之北崖上多人居捕魚小艇常聚泊焉

一曰龜壁港灣在大山嶼之東北龜壁山前自龜壁港至風櫃仔尾有三

十里

一曰洪林罩灣在龜壁港之後而大山嶼之北南風發可以泊船東西各

有大湖東曰湖東灣西曰湖西灣

一曰東西衛灣在大山嶼之西其可泊舟者惟東衛灣西衛則無灣而名兼之者地相竝也

一曰鎮海灣在鎮海嶼之北可泊船十餘艘有潭名萬丈潭土有土城今圯

一曰赤嵌灣在鎮海嶼之西三里許與小赤嵌相迎南風泊船地

一曰瓦硯港灣在鎮海灣之西去通樑社五里許

一曰竹篙灣灣在西嶼之北南風泊船地也其西北有二地曰南吼門大吼門湍水濤洄舟楫不通

一曰大葉灣灣在西嶼北去灣北有石一片沉水底船不敢犯俗呼爲礁名師公礁

一曰牛心灣灣在大葉灣南西嶼之東廈門商船來臺多入此

一曰內塹灣在西嶼之南此灣有二分爲內外塹去內塹不遠約其地有二里許外塹之西有東西二窩窩者水中高地也東窩潮退時離水四丈八尺潤七尺西窩潮退時離水二丈餘其上傾瀉不平

一曰後灣灣在西嶼之西此處南風時只可寄泊不足以避颶風

一曰小池角灣去後灣灣無幾亦僅可寄泊非甚穩處也

一曰輯馬灣灣在西嶼之南北風寄泊之地

一曰西坡灣在八罩嶼南崖上有大人宮居民捕魚者在此

一曰挽毛潭灣在八罩嶼東崖上枯涸無水泉

一曰布袋灣在八罩嶼北其形外狹內廣如布袋狀故名

一曰水坡灣在八罩嶼西崖上多人家春夏舟多在此灣取水

一曰大花宅灣在八罩嶼南旁曰小花宅灣二灣與花嶼拱照故名花宅

一曰將軍灣在挽毛潭東其灣崖麓臨深泊船時擇跳者飛身登岸植木繫纜

一曰沙鈎灣在將軍灣西灣狹水淺巨艦不進

一曰承質灣在大嶼之南越而西有湖內灣此處惟十月至三月波浪少平亦可以寄泊四月至七月則洪濤不測雖土人亦罕至其處

鳳山縣水道 鳳山之爲水凡六

一曰岡山溪出自岡山北西流過嘉祥里依仁里爲二贊行溪又西過長治里爲竹厝塢西至永寧里流入於海比臺鳳界水也

一曰濁水溪出水（水，「同志」作小）岡山之南山南有大滾水山出水常濁故溪之流皆濁因以爲名西北過嘉祥里長治里維新里南受鮑仔潭流西匯微羅港入於海

一曰萬丹港在微羅港之南潮至仁壽里受崩山之小水凡四歸於海

一曰打鼓仔港在觀音山打鼓山下其港口有巨石裂成一門門甚窄僅容一艦中有港可泊船赤山庄之小流皆匯於是

一曰阿猴溪從阿猴林內山西出阿猴林又西南過羅漢文社之北而與大澤機之北溪會經搭樓社阿猴社爲巴六溪浩瀚濶濶千餘里至淡水爲淡水溪又爲滬灣溪復折而南匯於東港入於海

一曰大澤機北溪從大澤機內山北出羅漢文社之南西流至搭樓社東轉而西北與阿猴溪合西爲淡水溪匯於東港入於海

一曰大澤機西溪從大澤機之西南山而出北過搭樓社之東與北溪合轉爲西北流入阿猴溪西爲淡水溪匯於東港入於海

一曰中港潮過赤山仔之北轉而東過上淡水之南受下淡水雜流歸諸海

一曰力力溪從力力社東南內山西北過力力社又西過淡水巡司之北同爲中港西入於海

一曰放索溪自茄藤社東南內山西北過茄藤社之南又從放索社之北同爲中港西入於海

諸羅縣水道 諸羅縣地廣山衆其爲水最多支流折凡一十有九

一曰木岡山溪從木岡山之西過馬鞍山又西過新港東新化里至新化里爲新港入於海

一曰歐汪溪一從大武壠山之東南內山而出一從大武壠山西出至新港社東合流茄仔爲茄溪經開化里赤山之南又西過善化里安定里入於海

一曰蚊港從南北鯤身外海潮過佳興里之北分南北二流東過麻豆社

之北復分爲二受開化里之赤山雜流港有橋曰鐵線橋

一曰闊溪從大武壠山北西出大武壠社過舊壩之北又西過開化里之北稍轉西北而與急水溪會入於海

一曰急水溪從大武壠山北西過大排竹之南又過下茄冬經倒咯囑之北西迤而與闊溪會同入於海

一曰八掌溪自鹿子埔山東南出西過上茄冬之北諸羅山之南又西過小龜佛山透邏數里滙於猴樹港入於海

一曰牛稠溪自鹿子埔山西發源西過覆鼎山南又西過諸羅縣山之北打貓社之南至南世竹西入龜子港同猴樹港而入於海

一曰山疊溪源流有三南從鹿子埔之北流過西北與中流會中從斗六門山之南流過西南與南流合遂西過覆鼎山北又北折過打貓社至石龜之南復與北流會同爲山疊溪至笨港入於海其北流則又從斗六門

山西出者也經柴裡社猴樹社他里霧社而與南流中流合

一曰吼尾溪自斗六門西過柴裡社南折至猴樹社之北又折過他里霧北受麻芝干社細流至南社而西入於海

一曰東螺溪自斗六門與吼尾溪同流西至東螺之眉里社分支北流西過西螺社又西過麻豆干社爲北社溪西入於海

一曰大武郡溪自斗六門與吼尾東螺二溪合流西過大武郡經柴裡社之西支分北流過東螺社大突社從二林社之北同三林港分於海

一曰大肚溪從投揀社之東南內山北過投揀（揀，「周志」作揀）社西爲投州溪又北過柴磴仔社至水里社之南折而西經大肚社爲大肚溪南受半線阿東二社細流而西歸於海

一曰大甲溪出貓霧龜崙二山之間西過半罵社轉而西南至大甲社又西南至於崩山之旁裡茅干宛里吞留四小社西入於海

一曰後龍溪社西過新港仔之南入於海

一曰中港潮至中港社分派從社南東過合歡山受南曰山武勞灣二流西歸於海

一曰竹塹港潮過竹塹社受眩眩山一水又東過查內社受查內山一水西歸於海

一曰南嵌港潮過小鳳山之北南受眩眩山一流入東北至南嵌社南受查內山一流東受干豆門一流而西歸於海

一曰淡水港從西北大潮過淡水城入干豆門轉而東南受合歡山灘流又東過外入投南受里末社一水又東過麻里則孝社東南受龜崙山灘

東北受雞籠頭山灘從西北會歸於海

一曰雞籠港其港三面皆山獨北面瀕海然西北有雞籠頭線東北有雞籠鼻山港口又有雞籠嶼桶盤嶼週圍甚密內可泊巨艘

附海道

茫茫大海何處問其道途然往來有遠近有平險不可不知也臺灣爲閩省外障其山皆向內地所謂障百川而廻狂瀾者也北路之后壠港與興化南日對峙后壠而上有竹塹社與海壇對峙竹塹而上有南嵌社與福州閩安鎮關津對峙自南嵌至上淡水與北茭相照淡水至雞籠城與沙埕烽火門相照是以開拓時諸當道有北路添兵以通北方海道之詳議也今之往來船隻必以澎湖爲關津從西嶼頭入或寄泊時內或媽宮

二者北風寄或八罩或鎮海嶼二者南風寄然後渡東吉洋即甘凡四更船泊最穩處

至臺灣入鹿耳門則澎湖乃臺灣之門戶而鹿耳門又臺灣之咽喉也行舟者皆以北極星爲準黑夜無星可憑則以指南車按定子午是以天門測海道也倘或子午稍錯南犯呂宋或暹羅或交趾北則飄蕩無復人境甚至無力水而莫知所之此入臺者平險遠近之海道也至若臺灣郡治之海道自鹿耳門北至雞籠十九更船自鹿耳門南至沙馬磯頭十一更船荷遇颶風北則墜於南風氣呼吸之氣一去不可復返南則入於萬水

朝東皆險也此又居臺者之不可不知也

總論

郡有四封所以域民也然詩曰無此疆爾界傳曰域民不以封疆之界又何以稱焉蓋詩所言頒一統也傳所言重得道也臺灣未入版圖星野山川雖在天覆之內而因革措置終屬化外之區今者遵道遵路即有分疆畫界而率海之濱莫非

王臣猗歟休哉然則敷政優優使衆志成城無庸以封疆域民者是誰之責

臺灣府志卷之一終

哉

註：本志列爲原書次冊全部，計三十六葉，每半葉八行，計五百七十六行

（內無文七行）；每行二十字，字大約十一平方公厘。

二、周元文 重修臺灣府志

臺灣府志卷一

封域志

星野 沿革 建置 疆界 形勝 山川附海

古者茅土……（同「高志」）……爲定衡也

沿革

臺灣古荒……（同「高志」）……同之盛云

附僑藩鄉氏歸降第一表

招討大將軍延平王臣鄭克塽謹

奏伏以論域中有常尊歷代紹百王爲得統觀天意有攸屬

興朝宅九土以受符誠五德之推移爲萬彙所瞻仰者也伏念先世自矢愚忠

追懷前代之恩未沾

盛朝之澤是以臣祖成功筆路以闢東土臣父經韎韐而雜文身寧敢負固重

險自擬夜郎抑亦保全遺黎孤栖海角而已迨至先人弛擔稚子承祧常

思畏天之威莫求縮地之術茲蓋伏遇

皇帝陛下高覆厚載仁育義懷底定中邦如旭日升而普照掃擴六宇雖浮雲

翳而乍消荷脩文德以來遠人寧事勝心而焚海內乃者舳艫西下自揣

履蹈之獲愆念此氣血東來無非霜露之所墜顏行何敢再逆革心以表

後誠昔也威未見德無怪鳥駭于虞機今者悟已知迷敢後麟遊于仁圃

伏願視天地萬物爲一體合象寄寄棘爲大同遠柔而邇能形民固無心

于醉飽貳討而服舍依魚自適性于淵泓夫且問黃耆之海波豈特誓丹

誠以曠日爲已哉

第二表 爲舉國內附仰冀

聖恩事竊……（同「高志」）……伏候勅旨

——上建置疆界形勝山川均同「高志」——

臺灣府志卷之一終

附形勢總論

宋永清鳳山

臺灣荒裔區也二十餘年沐

聖天子深仁厚澤置郡縣定營制啓文明士讀農耕商懷工集穀擊肩摩之盛

有禮陶樂淑之風大綱小紀治具畢張猗歟休哉凡

廟謨慮慮無遠弗屆矣予泚鳳七載上俗人情竊爲諮察于形勢之中而得

其大要焉蓋臺以府治爲準附郭之地曰中路者東至保大里大脚山五

十里則臺灣縣之疆界也而澎湖附焉自郭而南曰南路者直抵沙馬磯

頭六百三十里悉爲鳳山疆界而安平鎮附焉中路漢人居之南路則民

番雜處沃壤雖廣漸且治關外此生番聚族其延袤廣狹莫可測識迤邐

而北曰北路者至雞籠山二千三百一十五里盡爲諸羅疆界民番富庶

過於臺鳳而山後遼瀾亘北迤南生番出沒更爲人跡不到之處矣綜而

約之三縣鼎峙之中水陸安置蕃布星羅郡內駐鎮標三營于水師則有

澎臺之五營于陸路則有南北之二營大鎮駐劄府城統十營而總轄之

舖有塘里有汛週遭防衛鞏固金湯允稱盡善然北路一隅尤爲全臺至

要余前署諸家躬履村落備觀形勢內而控四里四社之番民外而制八

庄衆社之扼要則羅山其天險也舊制營縣設佳里興至是奉文改移凡

設縣安營業于羅山雄其壁壘居民錯雜接踵三百餘里抵半線焉自半

線以外茫然千里靡有窮極無稠密之人居有生蕃之異類徑道蜿蜒必

至窮月之力始通于雞籠淡水稀疎人跡勢將藏垢長奸是羅山爲全臺

鎖鑰而半線又爲羅山之鎖鑰也向來千總輪防亦頗嚴其稽察惟是官

微兵少匪類竊發誠恐拒絕無由是非五百之衆斷不足以資彈壓欲分

內里社之汛兵以爲加防之計則沿途汛守已有專司一轉移間未免此

盈彼縮莫若撤下茄冬之汛與半線合而爲一得兵二百名再于額外加

增三百湊足五百之數移駐守備以專保障蓋舊營佳里興距下茄冬頗

爲遼遠若羅山咫尺此汎實爲贅疣惟于半線謹其盤詰嚴以哨巡則此外無藏奸之虞全臺之區絕機槍之患矣至夫水師之軍與陸路自不相侔蓋以陸路之兵披堅執銳自有一定之技一經操練到處可以馳驅三年換班此其宜也若夫臺地孤懸週圍環海兼以港道紆迴多產鐵板沙線舟航觸之未有不立見其碎稍有生疎安能撐駕無虞是以內地水師換至臺灣必藉本營將弁多方操演使其熟爛港道然後隨手揚帆無往不利乃及一年二年頗爲精熟而換班之期又將復屆循環往復究于水師無補何若免其更戍使水師之衆永駐臺灣不必有調換輪班之舉而素練精熟者悉鼓勇于樓船之上平日資哨邏之勤臨事策前驅之力則解纜揚帆一如揮鞭按轡水師既爲得力邊海之地可以帖然奠南天而雄東顧矣夫自開拓以來

成例已周迂拙如永清敢復謬爲蠡測然仰體

聖天子安不忘危之意亦未始非芻蕘一得也憶康熙四十四年前 大中丞

長白李公以利弊下詢業爲陳其梗概謬叨採擇行司議詳惜未覈

題而 中丞遽捐賓客爲事雖寢然案牒具存也敢悉顛末附于編終以俟後

之君子

臺灣府志卷之一終

註：本志列載於原書次冊之上半冊，計四十一葉，每半葉八行，計六百五十六行（內無文十二行），每行二十字，字大約十一平方公厘。

一、劉良璧 重脩臺灣府志

重脩福建臺灣府志卷之一

星野

自周官保章氏辨九州封域而歲星占自史墨分野詳於孟堅臺居天末雖古未詳何屬然樞辰在望牛女依然非若島夷僅係於尾箕析木也我皇上統馭三辰光被無外牧斯土者率上應列宿而使星所至又悉近侍天垣其盡維月之心克從風雨之好俾歷歷白榆咸呈色潤珠連奎聚之盛永曜海邦矣志星野

臺灣分野（「高志」作星野）

星野之說……（同「高志」）……爲定衡也

按閩分野史記天官書前漢天文志皆云屬牽牛婺女之分明一統志爲屬牛女之分劉向蔡邕皇甫謐爲屬斗牛女三星之分魏陳卓云會稽八牛一度閩距會稽實在周天分度數一千四百六里之內謂九閩咸隸會稽牛一度或云閩越在南而星紀在北於相配之義未協或云晉史墨以得歲十越星紀在北而指於南或閩越亦從其所指而言唐僧一行云星紀當雲漢下流百川歸焉故其分野自南河下窮南紀之曲天文志云東南負海爲星紀負海者以其雲漢之陰也今臺西界於漳南鄰於粵北與閩安對峙漳分野視閩而粵分野視漳遂謂臺壤從閩均屬牛女耳通志云疏星野者大都指禹貢維揚而以星紀之次屬之爲會稽域內則閩在東南距揚州三千里已在分度一千四百六里之外況臺在東南負海距厦一十二更水程何止一千餘里哉集諸書之說而折衷其意可其（其「范志」、「余志」均作耳，又其下增列舊志二字）

重脩福建臺灣府志卷之一終

重脩福建臺灣府志卷之二

建置沿革

區次以釐方位以定一時名緣地起制亦因時稍異臺郡僻在海隅初爲連藪繼作倭巢祇荒島耳自僞鄭拾荷蘭之遺城市室廬頗近中土究之名未有正義亦奚取迨入

國朝版圖聲教遐訖經營而締造之歷數十年其間爲因爲創或損或益必有輩鴻基於奕世垂美利於萬年者豈曰草創規模徒飾鮫蜃觀聽哉志

建置沿革

臺灣府（府，「范志」刪除）古荒服地先是（上五字，「范志」刪除）未隸中國版圖明宣德間太監王三保通志作舟下西洋因風泊此嘉靖四十二年流寇（上二字，「范志」刪除）林道乾擾亂邊海都督俞大猷征之追及澎湖（上六字，「范志」作逐一字）道乾遁入臺大猷（上二字，「范志」刪除）偵知港道紆迴不敢進逼（上一字，「范志」

刪除)留偏師駐澎時哨鹿耳門外道乾以臺非久居所遂悉殺土番取膏血造舟從安平鎮二鯤身隙間遁去占城占城屬越南今道乾既遁澎之駐師亦罷因設巡檢守之既以海天遙阻(上六字,「范志」作尋)裁棄

(上一字,「范志」刪除)天啓元年漢人顏思齊爲東洋國甲螺東洋日本甲螺即引倭屯于臺鄭芝龍附之尋棄去久之荷蘭紅毛舟遭颶風飄頭目之類此愛其地借居于土番不可乃給之曰得一半皮地足矣多金不惜遂許之紅毛剪牛皮如縷周圍圍匝已數十丈因築臺灣城即安平鎮城(即安平鎮城

「范志」刪)居之(下「范志」增添今安平城四字)已復築赤崁城即紅毛樓(城,「范志」作樓,樓下註即紅毛樓四字刪)與相望設市於城外而漳泉之商賈集焉

國朝順治六(六,「范志」作七)年庚寅甲螺郭懷一謀逐紅毛事覺被戮辛丑鄭芝龍子成功自江南敗其勢日蹙孤軍廈門適甲螺何斌負債逃

厦誘成功取臺地舟至鹿耳門水忽漲數丈時(水忽漲數丈時,「范志」作乘)大霧駢進而入紅毛不虞鄭舟猝至意天假手于鄭以式廓我朝無外之疆域也(上二十七字,「范志」刪除)荷蘭歸一王以死拒戰成功告之曰此地先人故物今珍寶聽而載歸地仍還我一王(一王,「范志」作荷蘭)知不敵乃率紅毛(率紅毛三字,「范志」刪)遁去成功遂入據之改臺灣爲安平鎮赤崁爲承天府總名東都設縣二曰天興曰萬年成功死子經嗣改東都爲東寧二縣爲二州設安撫司三南北路澎湖各一興市廛教耕種漸近中國風土矣辛酉經死子克塽嗣(上二十一字,「范志」刪除)

康熙二十一年福建總督姚啓聖深知虛實(上四字,「范志」刪)用間諜陰散其黨約(下「范志」增僞賓客司五字)傳爲霖爲內應垂成事洩爲霖遇害啓聖仰遵廟算定策平臺(上十字「范志」刪除)二十二年靖海將軍侯(上五字

,「范志」作水師提督)施琅統舟師進征六月由銅山直抵澎湖八罩灣取虎井桶盤嶼戒軍士毋得妄殺軍士苦水鹹島岸突湧甘泉遂無渴患一戰而澎湖平克塽震懾

天威(上二字「范志」刪除)遂籍府庫納地歸誠(下「范志」增列舊志二字)二十三年

廷議設府一曰臺灣屬福建布政使司領縣三附郭曰臺灣外二縣曰鳳山諸羅雍正元年巡察吳達禮黃叔敬摺奏割諸羅虎尾溪以北增設縣一奉旨俞允賜名曰彰化今領縣四(上七十三字「范志」刪除)

重修福建臺灣府志卷之三

山川

聖人御宇河嶽効靈山川之徵應於臺爲昭焉而渺言臺者且曰海中一島耳夫木岡聳翠玉梁呈輝虎尾分雄鹿耳據險三十六嶼抵峙中流四十五溪岐支引灌已足澤潤生民鍾英毓秀矣而況重洋作帶洪濤約億萬頃列岫爲屏綿亘約千餘里一入版章皆吾封內懷柔之道可或略歟志山川

臺灣府山自福建省之五虎門蜿蜒渡海東至大洋中二山曰關同白畎者是臺灣諸山腦龍處也隱伏波濤穿海渡洋至臺之鷄籠山始結一腦扶輿磅礴或山谷或平地繚繞千餘里諸山屹峙不可紀極大約臺灣之山背東溟面西海而郡邑居其中自木岡山在府治東北約百三十餘里巍然特聳其頂每罩里爲臺縣治比最高大爲郡山之祖南至大岡山在府治東南三十餘里山上大石層巒疊嶂要岡山北爲臺自大岡山南至沙馬磯頭山在鳳山縣治西南離府治四百四十里其傳有仙人衣紅衣黑者降遊於上今石磴石苔盤踞存凡呂宋往來洋船皆以此山爲指南西南之山至此極焉包裹絡繹環抱鞏固則爲鳳山縣治鳳山縣界自木岡山北至奇冷岸山在諸羅縣治諸峯錯秀逶迤包羅則爲諸羅縣治不岡山南爲臺縣界自奇冷岸山又北而至鷄籠鼻頭山臺灣之山自此發源凡日本疊嶂廻環而送青排闥則又彰化之縣治也蓋臺鳳諸彰雖分列縣界而遠峯近岫皆於郡治相拱向焉至若深山邃谷奇形異類出沒之區人跡罕到莫從指名則又不可紀極矣舊志

海也。臺郡環島皆舊志云茫茫大海何處問其道途然往來有遠近有平險不可不知也。臺郡為閩省外障其山皆向內地所謂障百川而迴狂瀾者也。北路之後埔港與興化南日對峙後埔而上有竹塹社與海壇對峙竹塹而上有南坎社與福州閩安鎮關連對峙自南坎至上淡水與北港相照淡水至鷺門城與沙堤烽火門相照是以開拓時諸當道有北路添兵以通北方海道之詳議也。今之往來船隻必以澎湖為關津從西嶼頭入或寄泊時內或媽宮或八罩或鎮海嶼然後渡東吉洋凡四更船至臺海入鹿耳門則澎湖乃臺灣之門戶而鹿耳門又臺灣之咽喉也。行舟者皆以北極星為準黑夜無星可憑則以指南車按子午格異向而行是以天門測海道也。倘或子午稍錯南犯呂宋或遲羅或交趾北則飄蕩無復人境甚至無力水而莫知所之此入臺者平險遠近之海道也。至若臺郡之海道自鹿耳門北至鷺門十九更船自鹿耳門南至沙馬磯頭十一更船荷遇颶風北則墜於南風氣一去不可復返南則入於萬水朝東皆險也。此又居臺者之不可不知也。第舟船往來又當候潮汐視風信以為便茲將潮汐風信具列。月臨卯酉潮漲東西月臨子午潮漲南北潮漲多在春夏之中潮大每居朔望之後各處皆然。臺亦無異但臺北屬東南月常早上午七點八之夜月值初昏即臨卯酉故潮長退視同安金廈亦較早同安金廈初一十六潮滿子午而退卯酉初八二十三潮滿卯酉而退子午潮則初一十六潮滿已亥而退寅申初八二十二潮滿寅申而退已亥所差竟至一時半線以下潮流過北沙流過南與澎湖同半線以上潮流過南沙流過北或云自鹿耳門至打狗港潮汐較內地早四刻水長五六尺打狗至澎湖潮汐較內地早一時水只三四尺自三林港北至淡水潮汐與內地同水丈餘蓋臺潮每月初一十六日已初四亥初四初二十七已正三亥初三初三十八日午初三子初三初四初九日午正一子正一初五初二初六初二初九日未初三丑初三初七初九日未正三丑正三初八初二初三初四初二初九日二十四日申初四寅初四初四初二十五日申正三寅正三十一二十六日酉正一卯正一十二日二十七酉正四卯正四三十三二十八日戌初三辰初三十四二十九日戌正二辰正二二十五三十日戌正四辰正四此潮信之候也。至于風信則又與他海迥異風大而烈者為颶又甚者為颶颶倏發倏止颶當連日夜正二三四月發者為颶五六七八月發者為颶九月則北風初烈或至連月為九降洋以四八月為颶以四月少颶八月秋中十月小春天氣多晴暖故也。六月多颶九月多九降或忌颶颶俱多挾雨九降多無雨而風凡颶將至則天邊斷紅先見一片如船帆者曰破帆稍及半天如絮尾者曰屈絮土番識風草生無節則一年無颶一節則颶一次多節則多次颶之名以時而異正月月初四日曰接神颶初九日曰玉皇颶九日有颶則合廳皆險否則至期或有颶或無颶所準也。十三日曰關帝颶十五日曰上元颶念九日曰馬狗颶二月二日曰白蟻颶三月三日曰上帝颶十五日曰真人颶念三日曰媽祖颶真人多風媽祖多雨三春共三十六颶此其天者四月八日曰佛子颶五月五日曰屈原颶十三日曰關帝颶六月十二日曰彭祖颶十八日曰彭祖颶念四日曰洗炊颶念九日曰文丞相颶七月十五日曰中元颶八月八日曰龍君颶十五日曰魁星颶九月十六日曰張良颶十九日曰觀音颶十月十日曰水仙王颶念六日曰翁參颶十一月念九日曰普庵颶十二月念四日曰送神颶念九日曰火盆颶自二十四日至念九日凡有南風則應來年有颶如念四則應四月念五則應五月以至念九則應九月俱不災又內地之風早西晚東惟臺地早東風午西風名曰發海西四時皆然船出鹿耳門必得

東風方可揚帆澎湖來船必俟西風纔可進港設早西晚東則去船過日中始能放洋來船皆暮不能進口此風信有天造地設之奇者又五六月間風雨驟至俗謂西北雨風時雨舟人視天色有黑雲則收帆嚴舵以待瞬息即到隨時即止若預待少遲則收帆不及而有覆舟之患焉凡北風颶必轉而東東南而南南又轉西或一二日或三五七日不四面傳遍不止又風颶前後波浪衝擊船身北線聲如雷俗云海吼海邊灣船之學有南風北風之別時常南風颶北風颶時常北風颶南風颶則舟必壞四邑海道可通大舟者鹿耳門外尚有鳳山之打狗及東港彰化之上淡水然皆不及臺之鹿耳門其餘若南路之鰲港北路之鹽水港笨港海豐港鹿仔港大甲西二林三林中港竹塹山凡十二處而笨港港井有小港可通鹿耳門內即名馬沙溝然皆窄狹僅可通小舟而已

臺灣縣 木岡山 在縣治東北橫亘三十餘里番仔湖大山 在不岡山南拔地而合若離 香洋仔山 在湖仔內山南端角帶圍山 則岡山屬鳳山縣 安平鎮七鯤身 一鯤身與安平鎮接壤自七鯤身至此山勢相聯如貫珠不疎不密雖在海中里許為四鯤身又里許為五鯤身又里許為六鯤身又里許為七鯤身自打狗山脫下共結七峰沙土風濤鼓盪不崩不蝕多生荆棘望之鬱然蒼翠外為大海內為大港採捕之人多居之

附澎湖三十六嶼

大山嶼 總名澎湖縱橫各三十里居民稠密副將 西嶼 在大山嶼西為入臺標準其轄兩營同通判守之其餘各嶼四面環繞 小門頭嶼 在西嶼 姑婆嶼 在小門頭嶼北 大烈嶼 在西嶼 小烈嶼 在西嶼 花嶼 在西嶼 東南 鳥嶼 在東南 目嶼 在西嶼 空殼嶼 在西嶼 以上十員背嶼 在小藍笨嶼 在大山 南白沙嶼 在員背 北白沙嶼 在南白 鴈浮嶼 在大山 中墩嶼 在大山 吉貝嶼 在中墩 險礁嶼 在吉貝 大倉嶼 在大山嶼西北 以上從鉤齒嶼 在大山 香爐嶼 在從鉤 陽嶼 在香爐 陰嶼 在陽嶼 船篷嶼 在東西二 東吉嶼 在船篷嶼東 遠西吉嶼 在船篷嶼西東吉西吉為過廈指 四角嶼 在大山 虎井嶼 在大山 桶盤嶼 在四角 鐵砧嶼 在日 馬鞍嶼 在大山 半坪嶼 在馬鞍 鷄籠嶼 在西 鐘子嶼 在半

北頭巾嶼 在馬鞍山東北 以上九嶼皆在大山嶼之南 考通澎之嶼計四

新港溪 通木岡山溪南出大目降西過廣西里又西至武定里洲 大目降溪 有南

仔潭通萬松溪入海 深坑仔 源出角帶園內山 紅毛寮溪 源出岡山溪 水原出

後臺鳳二 二層行溪 合岡山紅毛寮二溪由喜樹仔港入海 喜樹仔港 在二層行

頭坑 在郡治東北三里許 無水受衆流 大橋港 在郡治北 小橋港 在大橋北

平鎮港 在府治西潮沙與鹿耳門七鯤身相聯北至州仔尾受 鹿耳門 在府治港口

起若隱若現形如鹿耳鎖鎖水口港道 北線尾 在鹿耳門南與鹿耳門相接其南即

夾板可入 海翁線 在府治西北海洋中浮沙線一條其南有一港 加老灣港 在府治

門北沙線一條曲曲不堪 隙仔港 在鹿耳門外之北北風時可泊巨

附澎湖三十灣 媽宮灣 在大山嶼南北風盛作 外塹澳 在西嶼南可 內塹澳 在去外塹三里許可泊

者泊此二 暗灣 在大山 將軍灣 在八 八罩灣 與將軍嶼相通連湧上地 西安仔澳 在媽

宮灣外北風可 時裡灣 在鎮管灣南相距五 良文港灣 在紅羅罩東 雙頭掛澳 在媽

對面有山名曰案山港入盡處即北風潮 鎮海灣 在大赤崁灣東有潭名萬丈潭 東

衛澳 在暗灣東 西衛灣 在暗灣西 鼎灣澳 在東衛 紅羅罩灣 在東衛 湖東澳 在紅

東西俱有一大湖湖西澳 在湖東 圭璧澳 在大山嶼東 小菓葉澳 在湖東 林投仔澳

在良文 瓦銅澳 在桶盤嶼紅 通樑澳 在瓦銅 大赤崁灣 在鎮海灣 小赤崁灣 在去大

三里許距吉 竹篙灣 去內暨 緝馬灣 去竹篙灣 烟墩灣 在東衛 銷管澳 在烟

貝嶼不遠 大嶼灣 在八 花嶼灣 在虎井南僅泊漁艇按澎之嶼灣有前後異

許 鳳山縣 半屏山 自岡山遙運而南近附邑治爲 龜山 在邑治左近接半屏山 打鼓

山俗呼爲打狗山秀起海邊勢若長蛇爲蛇山在邑治右至隔海參差遠近浮沉而列

人經此必 鳳山 橫列於邑治東南形若飛鳳旁有二小峯如翅故名東北有數小峯

拱對案山也 旗後山 在打狗 深底山 在牛屏山西北平原曠野中浮一邱頂 觀音

山 在阿猴林西北起伏盤曲中一峯屹立 七星山 聯絡於觀音山之北 大滾水山

小滾水山 山無甚高兩山相聯離十 尖山 孤峯秀削勢若 小岡山 大岡山 兩山

不甚高大岡在北小岡在南兩相對峙小岡山頭有巨石圓秀如冠爲紗帽石內地 赤

山 鳳山馬淡水溪破隙平衍時有火出其上又有自 傀儡山 在縣治東與重霄

所居人跡罕到內地舟至澎湖即見 嬌嬌山 綿亘蜈蚣嶺左山 綿亘蜈蚣嶺

皆以此山爲指南 小琉球山 在西南大海中突起一峯蒼鬱葱翠周圍三十餘里中

鳳山 網翠山 老佛山 兩峯並峙皆自沙 朝華離山 大柴高山 霄馬千山

大烏萬山 以上數山皆背立於傀儡 卑南寬山 與諸羅崇 交山浦界

岡山溪 源出大岡山北西流爲嘉祥里依仁里爲 濁水溪 源出大滾水山水出常濁

之水受鮑仔潭流 萬丹港 在龜陀港南其北爲竹仔港 打鼓仔港 在邑治西南港口

會龜陀港入海 再竹仔港北爲龜港屬 淡水溪 源發於東北之大山過大澤機社

成南北二支南入爲龜港又入爲鳳山 淡水溪 搭樓社阿猴社受巴六溪之水西

出而爲西溪溪迴數十里與 大澤機北溪 源從大澤機內山北出離漢門社南西流

赤山仔之冷水坑合入海 淡水溪 源從大澤機內山北出離漢門社南西流

淡水溪會於 大澤機西溪 源從大澤機內山北出離漢門社南西流

諸羅縣 大武壠山 在縣治後 玉山 在大武壠山後邑治主山之後障也三峯並列

得見頃則雲霧復合矣 牛欄山 近貼邑治之背作護砂其下復自右旋左蛇 大福興

爲諸羅斗六門界溪北 南北投山 內二社溪南爲南投 阿拔泉山 山麓之水發源
 爲彰化大武郡山界 社溪北爲北投社 阿拔泉山 阿里山西北經
 竹脚寮山西轉卽爲 竹脚寮山 內有埔漢人 方言笑老竹器也因 大吼山
 諸羅之阿拔泉渡 耕種其中 笑老山 山員頂肖形以名
 在九十九 九十九尖峯 峯頭秀銳 水沙連山 內有大湖四面皆山番社
 尖峯下 蒼翠挿天 隔湖負山而居路極險 樸仔籬山
 在出線 寮望山 在大武郡北廣漢平沙孤峯秀出 貓霧揀山 在邑東北有嘔埔
 保西南 其下爲半線管壘北爲貓霧社 貓霧揀山 漢人耕種其中 貓
 羅山 在貓霧揀東南與諸 火山 夾貓霧揀貓霧 大肚山 具寮望山對峙山後爲沙轆
 羅山 羅玉案山南北斜照 火二山之東 蓬山 在大肚山北舊 銀錠山 山頂員平舊名
 在大肚山北 牛罵山 爲牛罵社 蓬山 名崩山今改名 銀錠山 鐵鉗山今改名
 山爲沙轆社 岸裡山 有險深峻內 南日山 在銀錠 貓孟山 在貓孟
 宛里山 自沙轆以下五山 岸裡山 有新附五社 南日山 在銀錠 貓孟山 在貓孟
 皆大路所必經 旗山 吞霄社內 礁老叭山 在小峯錯落近海 南山 二社之北 小鳳山 俗名鳳山
 山形如旗在 礁老叭山 在小峯錯落近海 南山 二社之北 小鳳山 俗名鳳山
 軀爲竹 南坎山 在小鳳 太平山 在吞霄 貓裡山 在後壠 椰里歷山 在老衢 加至
 在老衢 老衢山 社北 陣仔叭山 在南 隣仔叭山 在小鳳 交眉山 武乃
 閣山 山南 老衢山 社北 陣仔叭山 在南 隣仔叭山 在小鳳 交眉山 武乃
 山 山形如旗在 礁老叭山 在小峯錯落近海 南山 二社之北 小鳳山 俗名鳳山
 西眩眩山 形勢相屬下爲竹塹埔漢人耕種其中 小龜崙山 在眩眩山北內有三社
 仔社南爲 祐武乃山 諸山之後 從橋磚遙接關社門諸社及查內山 合歡山 武乃
 霄裡社 祐武乃山 諸山之後 從橋磚遙接關社門諸社及查內山 合歡山 武乃
 山 查內山 查內社 大鷄籠山 日本洋船以爲指南 金包裡山 在大鷄籠西有金
 北查內山 查內社 大鷄籠山 日本洋船以爲指南 金包裡山 在大鷄籠西有金
 路在山之麓沿路巨石巉巖澗水縱橫 小鷄籠鼻頭山 在金包裡山西山下有
 其下山背有二石峙峙名爲旗杆石 小鷄籠鼻頭山 石中空如門爲石門 大遼
 山 小鷄籠鼻頭山 而南嶺北即奇獨龜崙山勢趨內 礪山 在大遼山東其土可資硫故
 山 烟霏霧縹峯樹不可杖舉諸山起祖于此 礪山 名內有鷄柔山外爲北投社
 西極港口循港 八里盆山 自關社門穿港而西雄偉傑出於 山朝山 自鷄籠山分支
 而東爲關社門 八里盆山 淡水港東南是爲東南之鎮山 山朝山 東渡八尺門港
 雙峯遙峙高不可極山南爲蛤仔 買猪末山 在內朝山南哆囉滿社北 蛤仔難山
 難三十六社未入教化人跡罕到 買猪末山 在內朝山南哆囉滿社北 蛤仔難山
 在買猪末 黑沙晃山 極高大在蛤仔難山內其 大鷄籠嶼 在淡水東北大海中昔
 山東南 黑沙晃山 極高大在蛤仔難山內其 大鷄籠嶼 在淡水東北大海中昔
 地漢人貿易上建石城現在屯兵防守番於此捕魚取藤賣以充餉欲到此 獅毬
 處必從獅毬嶼舉火號社丁援兵駛艦舁而渡或從八里盆山舉火號亦得渡 獅毬
 嶼或風大浪濤如雷與內港蜂仔時嶺北連界 桶盤嶼 在大鷄籠西南形似 燭臺嶼

香爐嶼 花籽嶼 在大雞嶼東北形似花籽 鷄心嶼 門 旗杆嶼 在
雞嶼西金包裡 社西北大海中

東螺溪 分自虎尾溪北折而西過打馬辰樹仔脚貓兒千瀝於 海豐港 此載脂麻粟
豆港水入至 三林港 海豐港有網寮捕魚商船到此 大武郡溪 出馬芝港社西為
汎防而止 鹿仔港 捕魚商船到此載脂麻粟豆 大肚溪 北投獵維社柴坑仔社北
入海 鹿仔港 捕魚商船到此載脂麻粟豆 大肚溪 北投獵維社柴坑仔社北

合水沙連九十九尖之流北為 草港 魚如鹿仔港 水裡港 海豐港到此載脂麻
草港入海草港之北為水裡港 蓬山溪 分自大甲溪西北過 蓬山
大甲溪 過橫仔山南分於牛馬溪西入海 蓬山溪 分自大甲溪西北過 蓬山

港 即蓬山溪西北至海者港 大安溪 險如大甲溪面較狹夏秋水漲必待水落邊海
港口多石商船到此載脂麻 而源發水沙連內山北過岸裡南日二山支
分於南日北之移者日房裡溪支分於銀鏡山 吞霄溪 源發南日山出 礁老叭溪

之北者日房裡溪支分於銀鏡山 吞霄溪 源發南日山出 礁老叭溪
源發武乃山出南日礁老叭二 礁老叭港 後埔溪 源發南日山出 礁老叭溪
山之南為礁老叭港西入於海 礁老叭港 後埔溪 源發南日山出 礁老叭溪

埔港 在後埔社前港面甚 中港溪 在後埔之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
埔港 在後埔社前港面甚 中港溪 在後埔之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
此載脂麻水 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
入至社移止 眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小

到此載脂麻水 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小

眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小

眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小

眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小

眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小

眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小

眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小

眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小

眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小

眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小

眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小

眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小

眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小
眩眩溪 在中港之北源發合歡大山流於 中港 海又有小

重修福建臺灣府志卷之三終
重修福建臺灣府志卷之四

疆域形勝附

混濛既闢斯畫封域故七閩久著於成周九粵肇開於漢代惟茲臺地禹
跡未經張槎不到元明以前書未有聞焉意天地故秘此雄圖以俟
聖人者出而後乃今獻茲形勝為東南粵區甌越屏翰以徵
盛世之苞符歟夫職貢脩自重譯中外原如一家而區分障扼有備無患或亦
職方者所有事乎志疆域

臺灣府在古赤嵌東抵羅漢門莊內門六十五里 是日 中路西抵澎湖水程四更實
外地三十里 澎湖縱橫 南抵沙馬磯頭四百六十里 是日 北路北抵鷺籠城七百
九里 是日 東西廣九十五里南北袤一千九十四里西北抵福建布政使司
水程一十一更外五百四十里

澎湖地方縱 橫皆三十里南至文賢里二營行溪鳳山縣界二十里 原至依仁里交界僅十里
北至新港溪諸羅縣界二十里 溪以南有新港社新化里原屬諸羅雍正十二年奉文改至此
五里袤四十里

鳳山縣東至傀儡山五十里西至打鼓港一十里南至沙馬磯頭三百七十里
北至二層行溪臺灣縣界七十里東西廣六十里南北袤四百四十里距府
九十里

諸羅縣東至大龜佛山二十里西至大海三十里南至新港溪臺灣縣界八十
里北至虎尾溪彰化縣界五十里廣五十里袤一百三十里距府一百里
彰化縣東至南北投大山二十里西至大海二十里南至虎尾溪諸羅縣界五
十里北至淡水大鷺籠城四百三十四里廣四十里袤四百八十四里距府
二百里 乾隆三年創大甲溪以北至大鷺籠城淡水防廳管轄駐劄竹塹東至大山
五里廣四十里袤四百八十里
四里距府三百五十九里

形勝附

臺灣府古荒服地通志在南紀之曲島上處大海之中坐東南面西北爲江浙閩

粵四省之外界福建海防志緣高邱之阻以作屏臨廣洋之險以面勢蔡州文稿澎

湖爲門戶鹿耳爲咽喉鳳山縣志七鯤身毗連環護三茅港匯聚澄泓客誠天設

之險方輿紀要爲海疆最要不臺

八景鹿耳春潮 東溟曉日 登臺觀海 五層秀塔 西嶼落霞 斐亭聽濤 四合仙梁

臺灣縣東倚層巒西迫巨浸島上木岡山高聳特拔羅漢門局勢弘敞志略外

環大海雲漲霞平內阻重山沙迷霧列客問極東南之奧諸雜記扼鳳諸之冲臺

風土按南粵阻銅山文稿蔡州四省藩屏諸島往來之要會記

八景木岡挺秀 龍潭夜月 金鷄曉霞 安平晚渡 蓮湖飄香 龍潭夜月 金鷄曉霞 沙鯤漁火

鳳山縣址因故鎮鹿耳門僻處海邊臺志葱鬱弘開離奇盤結客問大岡小

岡嶠帆鬼嶺半崩半屏峯嵯峨臺志磯聳沙馬林險阿猴志略傀儡高峯

近接天際琉球孤嶼遠映海中縣志所謂奇觀勝槩約略如此志

八景鳳嶺春雨 泮水荷香 翠屏夕照 淡溪秋月 椰嬌潮聲 岡山樹色 丹渡晴帆 球嶼曉霞

諸羅縣全臺鎖鑰徑道蜿蜒宋永清論南自新港北至虎尾臺志皆疊岫參差連

崗撼客問玉山挿翠青霄大武隴深入遼海志略其龍從之廻環者不可

紀極其浩瀚之奔流者無不朝宗志千里之雄圖上遊之要地縣志

八景玉山雲淨 橫圃風清 北香秋荷 月嶺曉翠 水沙浮嶼 梅坑月露 龍目甘泉 牛溪晚嵐

彰化縣疊嶂如屏連連挿漢通志山有火燄姑婆之奇溪有虎尾大甲之險臺

志近防三林鹿仔遠控淡水鷄籠志圭心石門蓬山後壠重洋砥柱攬浪搏

潮客一片平沙皆沃土竹枝詞諸峯攬集黛峨青紀巡洵扼要險區也赤談

八景煙峰朝霞 鎮亭晴雲 虎溪春濤 省潭秋月 鹿港夕照 線社烟雨 海豐漁火 肚山磯歌

福建海防志

臺灣處大海之中地形坐東南面西北自東北而至西南如列屏爲中國江

浙閩粵四省(上)二字，「余志」(刪除)之外界西北近海多平地可耕土

番及人民聚落以百數山背東南一望洗洋舟楫所不到土番加嘯使種類

居焉自紅夷以至鄭氏皆不能綏附聞中國盛德悉來臣服其方物故我

國家邊陲極於海東數萬里置郡縣爲疆界(上)三字，「余志」(刪除)實自

(自，「余志」(刪除)古所未有

蔡洲文稿

東寧緣高邱之阻以作屏臨廣洋之險以面勢無仙踪神跡之奇無樓臺觀

宇之勝有山則頑翳於蔓草有水則幽浸於洪濤鹿豕狸鼠之所蟠龍蛇蜃

虺之所游夫既限之以荒裔而求天作地成之景皆無所得

元志 澎湖

三十六島巨細相間坡隴相望有七澳居其間大約有土無木土瘠不宜禾

稼產胡麻菜豆山羊尤多居民煮海爲鹽釀林爲酒採魚蝦螺蛤以佐食土

商興販以廣其利貿易至者歲常數百艘爲泉外府至元末置巡司於此

續文獻通考

水至澎湖漸低近琉球謂之落漈漈者水趨下而不同也凡西岸漁舟到澎

湖已下遇颶風發漂流落漈回者百無一

海防考

隋開皇中嘗遣虎賁陳稜畧澎湖地其嶼屹立巨浸中環島三十有六如排

衙居民以苦茅爲廬舍推年大者爲長以畋漁爲業地宜牧牛羊散食山谷

間各鼂耳爲記

明統志

澎湖島在琉球國水行五日地近福州泉州興化漳州四郡界天氣晴明望

若煙霧

方輿紀要

海中島嶼最險要而紆迴則莫如澎湖蓋其山周回數百里險口不得方舟內溪可容千艘海中舊有三山之目澎湖其一耳東則海壇西則南澳誠天設之險何可棄以資敵。

理臺未議

臺灣在福建之東南地隔重洋形勢（上，「余志」增列廣）延袤可至者凡千六七百里外此則生番所居與熟番阻絕遠望皆大山疊嶂莫知紀極可以置而不議府治南北千有餘里越港即水師安平鎮又有七鯤身沙線潮平可通安平港內爲水師戰艦商民舟楫止宿之地港名鹿耳門出入僅容三舟左右皆沙石淺淤焉此臺灣之內門戶也衝渡至澎湖島嶼錯落有名號者三十六島澎湖溝底皆老古石參差（上五字，「范志」、「余志」均作大石參錯凡）港泊有南風北風二者殊灣此臺灣之外門戶也然臺灣之可通大舟者尚有南路之打狗及東港北路之上淡水凡三處而惟上淡水可容多船港門爲正也其可通小舟者尚有南路之鯤港北路之鹹水港及八掌港笨港海翁港鹿仔（仔，「范志」、「余志」作子）港大甲西二林三林中港竹塹蓬山凡十二處而笨港並有小港可通鹿耳門內即名馬沙溝是也總之臺灣三路俱可登岸而惟鹿耳門爲用武必爭之地者以入港即可以奪安平而抗（抗，「余志」作扼）府治也奪安平則舟楫皆在港內所以斷其出海之路抗府治則足以號令南北二路而絕依附之門故一入鹿耳門而臺灣之全勢舉矣或云鹿耳門爲天險門戶而又上設礮臺防亦密矣萬一攻之不入兵法有攻堅而瑕者亦堅其謂之何不如由北路之上淡水進兵所謂行師如過於衽席之上者謀非不臧也而不知由北路進兵則其勢主緩緩則必以衆而臨寡以強而併弱由鹿耳門進兵則其勢主捷捷則有以反主客之形成控制之師而且安平不據澎湖尙孤被賊似（似，「范志」、「余志」作徒）者急而揚帆不無他虞也是故視臺灣之形勢而必講明於得入鹿耳門爲最要（上三字，「范志」作之要爲最急）

重脩福建臺灣府志卷之四終

註：本志列載於次冊之上半冊，計二十六葉，每半葉十行，計五百二十行（內無文二十行）；每行二十字，字大約一平方公分。

二、范咸 重修臺灣府志

重修臺灣府志卷一

欽命巡視臺灣朝議大夫戶科給事中紀錄三次六十七

脩職郎卓異諸羅縣訓導陳繩參閱

封域星野 建置 山川 形勝

海外蒼茫島嶼自古未有建郡縣者隋開皇中略澎湖至元末置巡司而北港臺灣前明始見於簡編初爲通藪繼作倭巢自僞鄭拾荷蘭之遺城市室廬頗近中土迨入

國朝版圖聲教遐訖經營而締造之歷七十年天獻其祥地不愛寶千峯（峯，「余志」作峰）作鎮百川匯流巍然爲東南之保障所謂聖人懷柔及河喬嶽者寧以海外異哉志封域

星野

臺灣禹貢揚州之域天文牛女分野星紀之次

附考

福建天文牛女分野按牛女於辰爲丑銀海之屬星紀之次銀海元武象也星紀吳越分也說者謂臺在泉州之窮南去省會遠矣不宜爲銀海之屬又在漳州之極東去吳越更遠矣不宜爲星紀之次雖曰天覆罔極而至窮南極東星土不無少異遂有以臺郡分野當在女虛之交者虛元枵之次在子之辰以臺之稍迤而東遽疑其越次越辰何異坐井之見即以近事考之明時澎湖統於泉泉分野非從省會爲牛女乎則臺依泉爲牛女分自可無疑矣更以近地考之臺海西界於漳南鄰於粵而北則閩安對峙漳分野視閩而粵分野視漳焉有臺之錯壤相接獨不屬之牛女乎唐一行有云星紀當雲漢下流百川歸焉故其分野自南河下窮南紀之曲東南負海爲星紀則臺郡宅東南分野仍屬牛女又與一行之說相符

附傳

閩分野史……（同「劉志」）……其意可耳
臺灣海島之地其域不在九州之限按古四譯館因外彝來貢以外彝分方紀星臺灣原屬島彝其次爲鶉尾其宿爲翼其辰爲巳宋天文志云鶉尾在翼軫之交居南方七宿之末隨南極而半入海呂宋淡水臺灣是也利瑪竇

云鶉尾之次於律仲呂岡山分野臺有大爾雅云鶉尾軫翼也郭璞注云軫翼南方之傾地勢之下翼已之間火星所屬故謂之鶉尾至其分度又往往不同唐開禧起翼二十度宋元會元起翼二十度杪明授時書又起翼二十度

本朝欽天監所定時憲書則止十七度蓋呂宋居於巽已入翼十度日本在寅艮入軫八度臺灣背接呂宋右連日本其值翼九度無疑俗以附漳泉分野不知漳泉係丑地牛女之分與已位無涉故占驗之家概以臺灣同島彝一體測驗而以里差詳之臺灣爲翼九度諸羅在臺北角木遠照斜插隱見屬翼八度七分之三鳳山在臺南亦同屬翼九度杪牛女星紀約略之見不可從也諸羅志

劉向曰吳越屬斗牛女分晉隨元志吳越其辰在丑伊古以來未有非之者而說者曰呂宋居巽已入翼十度日本在寅艮入軫八度臺灣背接呂宋右連日本其值翼九度無疑夫臺之去呂宋也水道七十更有奇其去日本也水道亦七十更有奇二島不在九州之內荒遠難稽星野實不足據若由臺開棹中流至澎四更焉止矣由澎至厦七更焉止矣澎舊隸同安星野其能別異乎澎不能別異而謂臺星野其能別異乎且自省會達鷺籠水道亦祇七更浮嶼如關童白畝以及旗干石等處似蛛絲馬跡脈絡昭然可尋是鳳山星野當依郡乘從閩省牛女確乎其不可易也倘謂鳳山星野入翼九度諸羅星野入翼八度則同郡之地至差一度而呂宋水道去臺六七千里而遙者反謂其入翼十度舍耳目之近而持渺茫無據之論未敢以爲信也

建置

臺灣府在東南大海中

北路淡水直對福州省城南路赤山直對南澳

離福建福州府一千二百六十

(上二字，「余志」刪除)里

陸行自閩縣至泉州同安縣五百四十里水行自廈門至澎湖水程七更澎湖至鹿耳門水程五

五，「余志」作四更舊志以六十里爲一更計七百二十里(上五字，「余志」作六百六十里，其下「余志」又增列按明史自鷺籠淡水至福州港口五更可達十七字)

古荒服地隋開皇中遣虎賁陳稜略澎湖三十六島元末置巡司明洪武五年

徙其居民置漳泉間嘉靖四十二年流寇林道乾掠近海地都督俞大猷征之追至澎湖道乾遁入臺大猷不敢進留偏師駐澎湖道乾旋遁占城澎之偏師亦罷設巡檢以守澎湖萬歷間海寇顏思齊據有臺灣鄭芝龍附之尋棄去荷蘭取其地因築赤嵌城以居即今安平鎮城

本朝順治初鄭芝龍子成功叛據廈門十六年由海道犯江寧敗歸逐荷蘭據之設郡縣成功死傳子經經死傳子克塽康熙二十一年總督姚啓聖謀取臺灣二十二年靖

海將軍施琅攻澎湖克之鄭克塽降二十三年廷議設府一曰臺灣隸福建布政使司領縣三曰臺灣鳳山諸羅康熙六十一年朱一貴作亂據府治總督滿保雍正元年增設縣一曰彰化並增設淡水廳五年增設澎湖廳今領四縣二廳

臺灣縣 鳳山縣 諸羅縣 彰化縣

淡水廳 澎湖廳

附考

文獻通考云琉球國在泉州之東有島曰澎湖烟火相望水行五日而至旁有毘舍耶一作國語言不通袒裸野賸殆非人類喜鐵器臨敵用鏢鏢以繩十餘丈爲操縱蓋愛其鐵不忍棄按澎湖東南即今臺灣其情狀相似殆即毘舍耶國也臺海使槎錄

臺灣於古無考惟明季莆田周嬰著遠游編載東番記一篇稱臺灣爲臺員蓋南音也然以爲古探國疑非是臺海使槎錄

臺灣海中番島名山藏(上三字，「余志」作昔人)所謂乾坤東港華嚴娑婆洋世界名爲雞籠考其源則琉球之餘種自哈喇分支近通日本遠接呂宋控南澳阻銅山以澎湖爲外援明萬歷間海寇顏思齊踞有其地始稱

臺灣思齊剽掠海上倚爲巢窟臺灣有中國民自思齊始文稿

明給事中何楷疏臺灣在澎湖島外水路距漳泉約兩日夜其地廣衍高腴可比一大縣中國版圖所不載初窺民至其處不過規漁獵之利已耳其後見內地兵威不及往往聚而爲盜近則紅夷築城其中與奸民私相互市屹然成大聚落矣春明夢餘錄

臺灣古未……(同「劉志」)……地歸誠舊

隨開皇中……(同「劉志」)……爲記海防

洪武五年湯信國經略海上以澎湖島民叛服難信議徙近郭二十一年盡徙與民廢巡司而墟其地繼而不逞者潛聚其中倭奴往來停泊取水亦必經此嘉隆以後海寇會一本等屢嘯聚爲寇筆談

澎湖一名彭蠡湖二編

山川

臺灣府

臺郡負山面海 臺山自福省五虎門蜿蜒渡海東至大洋中二山曰關潼(下,「余志」增列曰)白畝是臺灣諸山之龍起處也(也,「余志」刪除)

使差錄云此 隱伏波濤穿海渡洋至臺之鷄籠山始結一腦磅礴線繞千餘里或山谷或平地諸山屹峙不可紀極大約臺山背東溟面西海而郡邑居其中

木岡山爲郡之少祖 臺地祖山自福州渡海從北而來而在府治東北長一百三十餘里巍峩特聳其頂每有雲霧天氣清則見山南三十餘里爲臺灣縣治

自木岡山南至沙馬磯頭山在府治西南四百六十里其西盡大海其東北爲鳳山縣治 自木岡山北至玉案山其西北三十里爲諸羅縣治 自玉案山北至大武郡山其西北四十里爲彰化縣治 自大武郡山北至鷄籠鼻頭山在府治東北六百三十里其北盡大海其西南三百五十里爲淡水廳治

大海環繞臺郡爲閩省外障其山皆向內地北路之後龍港與興化南日對峙後龍而上有竹塹與海壇對峙竹塹而上有南嶺社與福州閩安鎮關潼對峙自南嶺社至淡水與北茭相望淡水至鷄籠城與沙埕烽火門相望(下,「余志」增列南路鳳山縣之彌陀港萬丹港岐後港東港茄藤港則與漳州之古螺銅山懸鐘等處相望順風時駕駛針路皆以卯酉爲方向不用斜轉惟鹿耳門居府治之西北澎湖又居鹿耳門之西北與泉州府同安縣之廈門東南斜對路以巽乾爲方向)澎湖憑山環海有五十嶼巨細相間坡隴相望廻環五十五澳(下,「余志」增列澎湖諸島皆平岡無峰巒舟行稍遠輒伏而不見漸近時登鷄首高處憑眺恍惚天際微雲一抹)

臺灣縣 木岡山 在縣治東北三十里蒼翠卓犖山北在縣治東番子湖大山在縣治東北五十三里拔地而起與木岡山相聯屬 柳林山 在縣治東北五十五里(下「余志」增列:大鳥山在縣治東北五十五里) 南子仙山 在縣治東七十里 目猫徽山 在縣治東六十里 羅漢門山 在縣治東六十里 禁止旗尾山 在縣治東六十五里 銀錠山 在縣治東六十里 羅漢門山 在縣治東六十里 開鑿內小鳥山 在縣治東五十五里 分水山 在縣治東五十里 土樓山 在縣治東四十里 角帶圍山 在縣治東四十里 猴洞山 在縣治東南三十五里 香洋山 在縣治東南四十三里 豬母耳山 在縣治東南五十八里 湖內山 在縣治東南六十里 勢與虎頭山 在縣治東(下「余志」增列: 嶺頂山 在縣治東七十里 合環拱郡學形家謂爲文明之兆) 大崎越嶺 在縣治東六內門嶺 在縣治東六十里 鴈門關嶺 在縣治東五十里 七鯤身 在縣治西南十里一鯤身與山勢相聯如貫珠不疎不密雖在海中泉甘勝于他處多居民距里許爲二鯤身有居民再里許爲三鯤身又里許爲四鯤身又里許爲五鯤身又里許爲六鯤身又里許爲七鯤身身自打鼓山下起七峰宛若堆阜風濤鼓盪不崩不蝕多生荊棘望之鬱然蒼翠外爲大海內爲大港探捕之人多居之赤嵌筆談云康熙辛丑我師與賊戰于鯤身正值炎歊隨地掘尺餘 鹿耳門 在縣治西水程三十里水中浮沙突起若隱若現形如鹿北線尾在皆甘泉 鹿耳門 在縣治西水程三十里水中浮沙突起若隱若現形如鹿北線尾在治西北一十二里與鹿耳門接壤其南部即安平 海翁線 在縣治西北一十二里海洋鎮中一港名大港紅毛時水深夾板可入今淤淺 起至淡水海外止不知其幾千里其南有一港港口臺江在縣治西門外大海由鹿耳門大澳甚深號稱海翁窟土名際子洋船多泊此候潮 臺江 在縣治西門外大海由鹿耳門七鯤身北至蕭壩茅港尾舊志不載今據沈文開輿地圖考增入 一二贊行溪 在縣治南二十里合岡山紅毛寮二溪由南屬(下「余志」增列: 分水溪 在縣治東至羅漢門受石門坑水匯爲長潭潭水可鑑) 岡山溪 在縣治東南三十里源出紅毛寮溪 在縣治東三十里 咬狗溪 在縣治東二十五里源溪 在縣治東二里交界 卓猴溪 在縣治東三十里發源於卓猴後 大目許寬溪 在縣治東一十五里由咬狗溪 卓猴溪 在縣治東三十里發源於卓猴後 大目降溪 在縣治東北三十里源出南溪 萬松溪 在縣治北一十里咬狗溪大目降溪新港溪 在縣治北一十五里通木岡山溪南出大目降溪西過廣福西里又西至(下「余志」武定里洲子尾匯新港西入海臺諸分界處溪南屬臺灣溪北屬諸羅)

增列：德慶溪俗呼坑仔底 福安坑在縣治南源 大橋港在縣治北五里 小橋港在縣治北一十里與

大橋港 加老灣港在縣治西北一十五里鹿耳門之北沙線 隙子港在縣治西北水程

合流 一條灣曲不堪泊巨舟其西南爲大洋

外之北風時可泊巨舟百 安平鎮港在縣治西一十五里潮汐與鹿耳門七鯤身相

餘艘南風不可泊外爲大洋 北至洲子尾受新港溪流西至瀨口受岡山溪

聯流港內寬喜樹港在縣治西南一十深溝 在縣治東四十里俗名深坑子源 石頭溝

衍可泊千艘 里二贊行溪下流 出角帶國內山其水淺而長流

在縣治北三里許俗名石頭坑無水源受 鯽魚潭在縣治東 大井在西定坊來臺之人

衆流經海會寺過大橋由柴頭港入海 北一十里 在此登岸名曰大井

頭開闢以來生聚日繁商賈日盛填海爲宅市肆紛錯疊志云開鑿莫知年代相傳明宣

德間太監王三保到臺曾於此井取水又傳係紅毛所濬紅毛築赤嵌城恐有火患鑿此

井以烏鬼井在鎮北坊紅毛所鑿水源甚盛大旱不 制之竭南北商船悉于此取水以供日用

鳳山縣 鳳山在縣治南三十里橫列邑治東南形若飛鳳旁有二小峰如翅故名東

鼻曰鳳鼻山又邑 小滾水山在縣治南三十五里與大 瑯嶠山在縣治南二百四十里

治之拱對案山也 滾水山相聯離十里許 瑯嶠山在縣治南二百四十里

險下有 朝華離山在縣治南二 網翠山在縣治南二 小琉球山在縣治南一百里大

生番 百七十里 百八十里 海中突起一峰蒼鬱

葱翠周圍三十餘里中無人居多產竹木椰 卑南覓山在縣治南二百二十 沙馬磯頭

子下多巉巖巨石船灣泊甚難爲鳳山水口 里與崇爻山相聯

山在縣治南三百七十里 龜從磅礪直抵 老佛山在縣治南三百八十里與網翠山 觀

海中呂宋往來船皆以此山爲指南 兩峰並峙皆自沙馬磯迴轉而東

晉山在縣治東南十五里起伏盤曲中一峰屹 大龜文山在縣治東南七十里 芋匏山

立若菩薩端坐衆小峰拱峙於側故名 與卑南覓山相連

在縣治東南七十里 大烏萬山在縣治東南二百七十里自朝華離至此 大柴高山在

與諸邑內優山連界 山皆背立於傀儡山與網翠老佛山連絡 縣

治東南 霄馬干山在縣治東南 赤山在縣治東十里由鳳山過淡水溪陂陀平衍時有

三百里 三百三十里 火出其上又有自鳳山而聯於東北者亦名曰赤

山以土色 傀儡山在縣治東六十里聳出重霄常帶雲霧上爲野番所居人跡 崇爻山

赤故名 罕到內地舟至澎湖即見此山南爲蜈蚣嶺過嶺爲山後矣

在傀儡山後不 彌濃山在縣治東 北葉山在縣治東八十里 傀儡山之分支也

知道里遠近 七十里 傀儡山之分支也

在縣治東北三十里聯絡於觀 尖山在縣治東北三十五里孤峰秀削勢若 半屏山

山 晉山之北七峰上石圓密如星 王王，「余志」作玉筍故名

在縣治北七里自岡山迤邐而龜山在縣治左近接半屏山 小岡山在縣治北

南縣近附邑治形如列屏故名 中多喬木繁陰密蔭 三十里 大岡山

在縣治北三十五里與小岡山相聯不甚高大岡在北小岡在南兩相對峙小岡山頭

有巨石圓秀如冠爲紗帽石內地舟來臺過澎湖東即見大岡山與臺灣猴洞諸山諸羅

南馬仙山 溪底山 在縣治西北一十五里平原曠野中浮一邱 打鼓山 在縣治西南七里俗呼爲打狗相接處也 頂寬平有小竇出水若霖雨泥淖其深無底

山秀起海邊勢若長蛇故又名蛇山在邑治右隔海參差遠近浮沉而列於打鼓山旗後左右者西有石佛石佛之北有石塔石佛之南有涼傘礁舟人經此必鳴金焚紙錢

山在縣治西蘭坡嶺 在縣北蜈蚣嶺 在縣治南石塔嶼 在縣治西七里石佛嶼 在縣治南十二里 在縣治西十五里巴六溪山 在縣治東南五十里源發於淡水溪 在縣縣治東南三嶼皆屹立海中 山猪毛後山其下爲淡水溪 淡水溪 在縣縣治東南三十里源從巴六溪來過大澤機社搭樓社阿猴社受巴六溪之水西出 濁水溪 在縣治東北三十里源出而爲西溪溪迴數十里與赤山之冷水溝合流入海 大滾水山水出常濁故溪流亦濁南合小岡山之水受 大澤機西溪 在縣治東北四十二里源從大澤機西南山鮑魚潭流會彌陀港入海 出北溝搭樓社東與北溪合轉而西北流入

阿猴溪西爲淡水 大澤機北溪 在縣治東北四十五里源從大澤機內山北出羅漢門溪會於東港入海 社南西流至搭樓社東轉而西北與阿猴溪合西爲淡水溪會於東港入海 在縣治北三十五里源出大岡山北西流過嘉祥里 力力溪 在縣治東港入海 依仁里爲二臂行溪經長治里合喜樹港入於海 西六十里其源發於東有 放緣溪 在縣治西七十里源出於東有大山經放緣 東港 在縣治東大山會東港入海 社會關帝港茄藤港西出爲龍興港入海 南三十里

中港 在縣治東南五十里潮屬赤山北轉而 關帝港 在縣治東茄藤港 在縣治東東過上淡水南受下淡水雜流入海 五十里 五十里

余志一增列向係內海可通舟楫乾隆十三年經里民修濬自府港直達縣治之彌陀港民甚便之嗣爲港邊磅裏相美二場奸民藉端抽稅互相爭控因而禁塞販運悉由外洋多有不測乾隆二十四年知府覺羅四明徵委臺灣知縣夏瑚鳳山知縣秦 龍興港 在其烟會勘捐俸疏濬仍通舟楫並飭二縣每歲秋季挑挖一次以免壅塞

治東六 曉港 在縣治西彌陀港 在縣治西北二十萬丹港 在縣治西十里其北爲打十里 北十五里 里水逐大海出入 竹仔港再北爲曉港

鼓港 在縣治西南七里港口有巨石劈分水門成南北二冷水溝 在縣治東南四十支南入爲前鎮港又入爲鳳山港北入爲硫磺港 五里俗名冷水坑

淡水溪 湯泉 有二一在下淡水社源出赤山水流如湯亦無定處一在大龍目井 在阿會于此 滾水山不甚高其上漢湧出泉而溫故名相去十餘里 猴林

內竹仔寮爲小竹橋觀晉山二莊交界兩井相連狀如龍目故名相傳沉痾者飲其水即愈

諸羅縣 大武壠山 在縣治後東南人消離山 在縣治東南鹿馭山 在縣治東虎頭山 在縣治東南南九十五里 內加拔山 在縣治東琅包山 在縣治東烏山 在縣治東南東西烟山在縣治東 番米基山 在縣治東南一百二十玉案山 在縣治東南三十里山勢東折而南一百里 里亦邑治左肩外輔 南繞曲向北亦邑治左臂位踞離

明爲學 大石門山 在縣治東小石門山 在縣治東南大武壠山 在縣治東火山 在縣南對山 南三十里 南六十里

—(95)—

在縣治南四十里分自虎尾溪北折而西過馬辰樹西螺溪在縣治南五十里
仔脚貓兒干瀝於海豐港入海遶海而北為三林港
十里由萬斗六溪(下)「余志清水溪」濁水溪二溪並在縣治東南六十里源出水
入會於大肚溪(增列)沙連內山兩支齊下瀝為大湖潭虎
尾東西螺萬丹溪在縣治東五十里源出內山(西)萬斗六溪在縣治東北二十里
諸溪入海為葫蘆肚運城頭坑會萬斗六溪(增列)發源於火燭後山流
入海
大肚溪在縣治北四十里源出大牛罵溪在縣治北四十里源出大甲溪在縣治北四十里源出
溪在縣治北四十里源出大牛罵溪在縣治北四十里源出大甲溪在縣治北四十里源出
過橋仔離山南分海豐港在縣治南六十里源出鹿子港在縣治西五十里源出
於牛罵溪西入海商船到此載芝蔴粟豆水入至二林社止
烏魚商船到此三林港在縣治西南四十里源出有網寮捕魚水裡港在縣治
載芝蔴粟豆(下)「余志」增列海汊小港
淡水廳香山在縣治南六十里源出老衢山在縣治南六十里源出
後壠山在縣治南六十里源出銀錠山在縣治東南九十六里源出宛里山在縣治東南
南日山在縣治東南九十四里源出南九十里源出礁老叭山在縣治東南五十里源出宛里山在縣治
南六十里源出交眉山在縣治東南七十里源出合歡山在縣治東南六十里源出南山在縣治
山在縣治東八十里源出橫山在縣治東一百八十里源出其土生硫故名內有雞柔山外為北投
山生番所居社西極港口循港而東為關渡門神海紀遊云問番人硫土所
產指茅廬後山麓間日坐蟒甲中命二番兒操練溪入溪盡為內北投社呼社人為
導轉東行半里入茅棘中勁茅高丈餘兩手排之側體而入炎日薄茅上暴氣蒸騰覺悶
甚草下一通透通僅容蛇伏從者五步之內已各不相見慮或相失各聽呼應聲為近遠
約行二三里渡兩小溪皆履而涉復入深林中林木蒼鬱大小不可辨名老藤纏結其上
若虬龍環繞風馬落有大如掌者樹上禽聲變耳所創開目不得親其狀涼風襲肌
幾忘炎暑復越峻坡五六值大溪溪廣四五丈水深潭潭石間與石皆作藍靛色導人謂
此水源出硫穴下是沸泉也余以一指試之熱甚扶杖蹣跚石渡更進二三里林木忽
斷始見前山又一小巔巔底漸熟視草色萎黃無生意望前山半麓白氣縷縷如山
雲乍吐搖曳青嶂間導人指曰是硫穴也風至硫氣甚惡半里草木不生地熱如炙
左右兩山多巨石為硫氣所觸如粉如白氣五十餘道皆從地底騰激而出沸珠噴騰
出地尺許余隨衣即穴傍視之聞怒雷震地而驚濤湧湧間之地復岌岌欲動
令人心悸蓋周廣百畝間實一大沸鑊余身乃行鑊蓋上所賴以不陷者熱氣鼓之耳右
傍巨石間一穴獨大思巨石無隙理乃即石上俯瞰之穴中毒焰撲人目不能視觸腦欲
裂急退百步乃止左傍一溪聲如倒壺即沸泉所出源也還就深林小憩循舊路還衣染

硫氣果小龜崙山在縣治東一百里源出南日諸山之後麓從懸崖遙接關渡門諸社
日不散
內山在縣治東北五十里源出大雞籠山在縣治東北一百五十里源出大海中
及查內山在縣治東北五十里源出大雞籠山在縣治東北一百五十里源出大海中
在縣治東北(上)「余志」子雞山在縣治東北一百五十里源出大海中
三十五里(志)作蛤
十五里源出在縣治東北一百八十五里源出一小鳳山在縣治北十里源出
里源出在縣治東北一百八十五里源出一小鳳山在縣治北十里源出
裡山在縣治北五十里源出南嶺山在縣治北一百四十里源出一大遼山在縣治
險深峻內有新附五社
六十五里小雞山在縣治東北一百八十五里源出一小鳳山在縣治北十里源出
龜崙山也勢極險內山山勢極險不可枚舉諸山起祖于此
關渡門穿港而西雄偉傑出於小雞龜鼻頭山下有石中空如門為石門金包裡山
淡水港東南是為東南之鎮山
在縣治北二山朝山在縣治北五百三十五里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
百二十五里
虎頭山一名倒旗山在縣治北一百一十里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
在縣治北二山朝山在縣治北五百三十五里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
龜嶼在縣治東北二百五十里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
龜嶼上建石城即郡城八景之雞籠積雪也地無霜雪獨此嶼極北寒甚多有積雪今
設汛防其地以在大海中中至其獅毬嶼在縣治東北二百四十里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
地必先舉烽火社番駛輪船以渡
桶盤嶼在縣治東北二百五十里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
離大雞水程八里此處可泊巨艦燭臺嶼在縣治東北二百六十里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
北二百六十里雞心嶼在縣治東北二百八十里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
五里海中
羅漢石在縣治東北二百八十里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
里源出或立或欹形狀奇古跳石在縣治東北二百八十里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
五里推土中港溪在縣治東北三百三十里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
番能之西為後嘉志閣溪在縣治東北三百三十里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
之西為後嘉志閣溪在縣治東北三百三十里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
壠港入海
大安溪在縣治南九十二里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
鏡山之北源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
雁子雙寮海口而入於海蓬山溪在縣治南一百一十里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
發查內山源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
小鳳山埔入於海香裡溪在縣治東北一百一十里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
溪在縣治東北一百四十里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯
南西入於海八里登山之北為淡水港山朝溪在縣治東北三百五十五里源出自雞山分東渡八尺門港雙峯

澎湖廳 虎井嶼 在廳治南水程二十里 鷄籠嶼 在廳治南水程八里 桶盤嶼 在廳治南里 金鷄嶼 在廳治南水程一百里亦稱大嶼 一布袋嶼 在廳治南水程五十里 八罩山嶼 在廳治南水程八十里居民稠 鐵砧嶼 在廳治南水程七十里有石 頭巾嶼 在廳治南水程七 將軍嶼 在廳治南水程五十里舊 馬鞍嶼 在廳治南水程五十里 狗沙嶼 在廳治南水程五十里 有魚名狗沙此處獨多 船帆嶼 在廳治南水程五 半坪嶼 在廳治南水程七十 味銀嶼 在廳治南水程七十 紅毛棚載過此船擊破土人 入水探 鐘仔嶼 在廳治南水程七 西吉嶼 在廳治東南水程八十里 香爐嶼 在廳治東水程三十里 銀故名 林投嶼 在廳治東水程四十五里 陰嶼 在廳治東水程四十三里 東西二吉渡海時必驗 比以定去向乃入 鋤頭增嶼 在廳治東水程八十里 大山嶼 在廳治東北水程二十五里 碇齒嶼 在廳治東北水程四十三里 名碇 奎璧嶼 在廳治東北水程二十五里 北崎嶼 在廳治北水程五十里或稱 險礁嶼 在廳治北水程四十里又名屈 爪白沙嶼 在廳治北水程三十 籃笨嶼 在廳治北水程三十六里即籃 雁淨嶼 在廳治北水程 十九員貝嶼 在廳治北水程二吉貝嶼 在廳治北水程六十五里 鎮海嶼 在廳治北 中墩嶼 在廳治北

三十 大倉嶼 在廳治北水目嶼 形如人眼又名月眉 姑婆嶼 在廳治北水空壳嶼
五里 在廳治北水程五十五里 土地公嶼 在廳治北水金山嶼 在廳治北水鳥嶼 在廳治北水
五里不生一物故名 程五十五里 程五十五里 程三十六里 程三十八里
丁字門嶼 在廳治西北水程大貓嶼 在廳治西水小貓嶼 在廳治西水程六十里二
山多異石如貓又名大烈
小花嶼 在廳治西水程八十里 墨嶼 在廳治西水程八十里 西嶼 在廳治西水程二十里
烈花嶼 在廳治西水程八十里 程八十里 程八十里 程二十里 四角仔
嶼 在廳治西南 天后澳 在廳治中火即媽宮澳澎湖廳駐劄處 案山仔澳 在廳治
水程五里 程五里 程五里 程五里 程五里 程五里 程五里 程五里 程五里 程五里
鷄母灣澳 在廳治南十六里亦稱鷄場四面 風櫃尾澳 在廳治南二十里 禪安澳
皆山商船多避風於此又名鷄子灣
在廳治南二十二里即井仔 時裏澳 在廳治南 猪母落水澳 在廳治南十七里與
坡在風櫃之東捕魚者居之 二十里 禪安澳 在廳治南十七里與
西安澳 在廳治南水程五十里即網坡 按毛潭澳 在廳治南水程五十里 布袋澳
在八里之南捕魚者多在此 即挽門澳在八里東崖
在廳治南水程五十里八里 水安澳 在廳治南水程五十里八里之西崖 大花宅澳
嶼北外狹內廣狀如布袋 上多人家春夏行舟從此地取水
在廳治南水程五十里旁有小 將軍澳 在廳治南水 沙鈎澳 在廳治南水程五十里
花宅澳以上五嶼總名八里山 程五十里 澳狹水淺巨艦不得進
承質澳 在廳治南水程一百里越北而西有 烏嵌澳 在廳治東 雙頭掛澳 在廳治
壺內澳多春波浪少平可以寄泊 南十五里 東十三
里亦名雙頭 文良港澳 在廳治東二十五里 東西衛澳 在廳治東六里可泊船者
路可避北風 即龍門港居民頗多 惟東衛澳西衛則無澳而
兼名之 鎖管港澳 在廳治東十六里 林投澳 在廳治東十九里 間子澳 在廳治東十九里 文澳 在廳
者也 里又名墨嶼 十九里 治東
北四里 奎璧港澳 在廳治東北 蚱脚嶼澳 在廳治東北七里 尖山仔澳 在廳治東北
即暗澳 二十五里 與案山仔和隣 二十二里
紅羅罩澳 在廳治北二十里 紅毛城澳 在廳治北二里 鎮海澳 在廳治北 港尾澳
里即紅林 里媽宮之後 六十里
在廳治北六十里鎮 大赤嵌澳 在廳治北 小赤嵌澳 在廳治北 城前澳 在廳治北
海之西南風可泊舟 六十里 五十八里 四十里亦
名長 瓦碇港澳 在廳治北 後寮澳 在廳治北二十五里以 吉貝澳 在廳治北水程
岸仔 五十二里 上七澳名爲水北山 六十五里此澳
附于 沙港底澳 在廳治北二十二里以 西溪澳 在廳治北 白猿坑澳 在廳治北
鎮海 下四澳俱在大山嶼 十九里 二十五里
青螺澳 在廳治北 后窟潭澳 在廳治北三 通樑港澳 在廳治西 橫礁澳 在廳治
二十里 里一名潭邊 北五十里 西北水
程三十里 小門澳 在廳治西北 小果葉澳 在廳治西水程二十里人烟頗密小 新城
嶼屋之東 水程三十里 舟多聚泊焉，(焉，「余志」刪除)

澳在廳治西一里竹篙灣澳在廳治西水程二十五里西嶼之北南風泊船地其大果亦稱烟墩脚
葉澳在廳治西水程二十六里有石牛心灣澳在廳治西水程二十里即鐵緝馬灣
澳在廳治西水程十五里大池角澳在廳治西水程十八里小池角澳在廳治西水程十六里後灣澳
西嶼之南北風可寄泊
在廳治西水程十八里即後鼻亦名內塹澳在廳治西水程二十里外塹澳在廳治西水程二十二里二塹在西合界頭(上八字「余志」刪除)
嶼之背懸聳天半為渡廈之標準

附考

臺地諸山似皆西向皇輿圖皆作南北向初不解後有閩人云臺山發軔於福州鼓山自閩安鎮官塘山白犬山與前同白犬山過脉至鷄籠山故皆南北峙立往來日本琉球海舶率以此山為指南使棹
臺地諸山本無正名皆從番語譯出赤嶼集

大海洪波止分順逆凡往異域順勢而行惟臺與厦藏岸七百里號曰橫洋中有黑水溝色如墨曰墨洋驚濤鼎沸險冠諸海或言順流而東則為弱水昔有閩船飄至弱水之東閱十二年始得還中土赤嶼集

由大寮出洋海水深碧或翠色如靛紅水溝色稍赤黑水溝如墨更進為淺藍色入鹿耳門色黃白如河水赤嶼集

泛海不見飛鳥則漸至大洋近島嶼則先見白鳥飛翔赤嶼集

海吼俗呼海叫小吼如擊花鈴鼓點點作撒豆聲乍遠乍近若斷若連臨流聽之有成連鼓琴之致大吼如萬馬奔騰鉦鼓響震三峽崩流萬鼎共沸惟錢塘八月怒潮差可彷彿觸耳駭愕余常濡足海岸俯瞰溟渤而靜淥淵渟會無波濤不知聲之何從出然遠海雲氣已漸興而風雨不旋踵至矣海上人習聞不怪曰是雨徵也若冬月吼常不雨多主風神海紀遊

厦門至澎湖水程七更澎湖至鹿耳門水程五更志約六十里為一更亦無所據按樵書二編云更也者一日一夜定為十更以焚香幾枝為度船在大洋風潮有順逆行使有遲速水程難辨以木片於船首投海中人從船首速

行至尾木片與人行齊至則更數方准若人行至船尾而木片未至則為不上更或木片反先人至船尾則為過更皆不合更也舟子各洋皆有秘本云係明王三保所遺余借錄名曰洋更赤嶼集

玉山在萬山中其山獨高無遠不見巉巖峭削白色如銀遠望如太白積雪四面峯環遠可望不可即皆言此山渾然美玉番人既不知寶外人又畏野番莫敢向邇每晴霽在郡城望之不啻天上白雲也番境補遺

大岡山之頂蠟房壳甚多滄海桑田亦不知其何時物也山上有湖雨則水滿山陰有古石洞莫測其所底或以瓦擲之杳然無聲相傳其下通於海云舊志

港西里赤山之頂不時山裂湧泥如火焰隨之有火無烟取薪芻置其上則烟起名曰火山鳳山志

南仔仙山後有火出石畔撲之亦滅吹之輒起臺灣風土記

仙人山在沙馬磯頭其頂常帶雲霧非天朗氣清不得見也故老言時有絳衣縞衣者對奕說近無稽然生成之石棋盤棋凳猶存鳳山志

諸羅貓羅貓霧二山之東山上晝常有烟夜常有光在野番界內人跡罕到舊志

玉案山後山之麓有小山其下水石相錯石罅泉湧火出水中烟無烟烟發高三四尺晝夜不絕置草木其上則烟生烟烈皆化為燼同上

入大武郡山行十餘日有石湖其社曰茄荖網湖大里許天將雨湖輒水漲丈餘或以為湖底有眼通海同上

水沙連四周大山山外溪流包絡自山口入為潭廣可七八里曲屈如環園二十餘里水深多魚中突一嶼番繞嶼以居空其頂頂為屋則社有火災岸草蔓延繞岸架竹木浮水上藉草承土以種稻謂之浮田隔岸欲詣社者必舉火為號番划蟒甲以渡嶼圓淨開爽青嶂白波雲水飛動海外別一洞天同上

水連潭在半線方廣二丈餘形若井崇山環列天將風雨則水漲發聲如潮番民以占陰晴同上

八里盆潭在八里盆山絕頂形三角類人力爲之周可數畝清深莫測土番間因逐鹿而至漢人罕能陟也諸羅志

劍潭在北淡水大浪社二里許番划艋舺以入水甚濶有樹名茄冬高聳障天大可數抱峙於潭岸相傳荷蘭人挿劍於樹生皮合劍在其內因以爲名臺志

關渡門從淡水港東入潮流分爲兩支東北由麻少翁搭搭悠凡四五曲至峯紫峙西南由武勝灣至擺接各數十里而止包絡原野山環水聚洋洋乎巨觀也諸羅志

凡水皆東流邑治之水獨西臺海在西三邑攸同也閩粵間水源自山匯流揚波謂之溪溪漸於海潮汐應焉謂之港海汊無源潮流而瀦隨其所到以爲遠近亦謂之港同上

大岡山狀如覆舟天陰埋影晴霽則見上有仙人跡鐵貓兒旋龍耳甕在焉相傳國有大事此山必先鳴臺志

奇冷山即奇嶺社之山高百丈臺灣最暖此山獨積雪至春杪不化同上

由斗六門東入渡阿拔泉又東入爲林墘埔亦曰二重埔土廣而饒環以溪山爲水沙連及內山諸番出入之口險阻可據有路可通山後哆囉滿諸羅志

形勝

臺灣府東抵羅漢門莊內門六十五里是曰中路西抵澎湖三百二十里水程四更

計二百四十里澎湖南抵沙馬磯頭四百六十里是曰南路北抵鷓鴣六百三十四里是曰北路東西廣三百八十五里南北袤一千九十四里

臺灣縣郭東至羅漢門莊內門六十五里西至海三里南至二寶行溪鳳山

縣界二十里原至依仁里交界僅十里雍正十二年改北至新港溪諸羅縣界二十里溪以南有新港社新化里原屬

諸羅縣正十二年改屬廣六十八里袤四十里

鳳山縣東至傀儡山五十里上六字「余志」作：港西祈尾溪五十五里下又註作：東南歷大澤機檳榔林七十里西至打鼓港一十里南至沙馬磯頭三百七十里北至二寶行溪臺灣縣界七（七，「余志」作五）十里廣六十（上「余志」增列五）里袤四百四十（上余志增列五）里距府九十里諸羅縣東至大龜佛（上二字，「余志」作武壠）山二十里西至大海三十里南至新港溪臺灣縣界八十里北至虎尾溪彰化縣界五十里廣五十里袤一百三十里距府一百里

彰化縣東至南北投大山二十里（上「余志」增註按內山深處難以里計此據近縣山麓而言）西至大海二十里南至虎尾溪諸羅縣界五十里北至大甲溪四十里廣四十里袤九十里距府二百里

淡水廳駐竹東至南山十里西至大海七里南至大甲溪一百一十九里北至大鵝籠城二百七十五里廣十七里袤四百八十四里距府三百五十九里澎湖廳東至東吉嶼八十里西至草嶼八十里南至南嶼一百里北至目嶼八十里距府二百四十里皆係水程故不計廣袤

臺灣府處大海之中坐東南面西北爲江浙閩粵四省之外界（下「余志」增列諸島往來之要會）福建海防志緣高邱之阻以作屏臨廣洋之險以面勢文稿

澎湖爲門戶鹿耳爲咽喉鳳山縣志七鯤身毗連環護三茅港匯聚澄泓客誠天設

之險方輿紀要爲海疆最要平臺郡中八景曰東溟曉日西嶼落霞安平晚渡沙鯤漁火鹿耳春潮鷓鴣積雪澄臺觀海斐亭聽濤

臺灣縣東倚層巒西迫巨浸島上附傳木岡山高聳特拔羅漢門局勢弘敞臺志外

環大海雲漲霞平內阻重山沙迷霧列客問極東南之奧諸羅志扼鳳諸之冲臺志風

控南澳阻銅山文稿四省藩屏諸島往來之要會澄臺記（上十四字「余志」刪）邑中八景曰木岡挺秀連湖飄香北線廻瀾赤嵌遠眺龍潭夜月金鷄曉霞井亭夜市郡圃榕梁（下「余志」增註縣志八景作鹿耳通帆身集網赤嵌夕照一金雞曉霞龍潭月雁門烟雨香洋春梅旗尾秋蒐）

鳳山縣址因故鎮鹿耳門僻處海邊臺志葱鬱弘（弘「余志」作宏）開離

奇盤結問客大岡小岡嶢岬鬼嶺半崩半屏參差崑崙賦臺灣磯聲沙馬林險阿猴

志畧臺灣傀儡高峯近接天際琉球孤嶼遠映海中縣志所謂奇觀勝槩約略如此舊志

(上十二字「余志」刪略) 邑中八景曰鳳岫春雨泮水荷香瑯嶠潮聲岡

山樹色翠屏夕照丹渡晴帆淡溪秋月球嶼曉霞

諸羅縣全臺鎖鑰逕道蜿蜒宋永清論南自新港北至虎尾臺風土記疊岫參差連岡

撼憂問客白玉山插翠霄大武隴深入遼海臺志其龍從之廻環者不可紀極

其浩瀚之奔流者無不朝宗臺志千里之雄圖上遊之要地縣志邑中八景曰玉山

雲淨龍目泉甘(下「余志」增列：按龍目泉今隸淡水乾隆二十七年知縣

衛克培改定曰蘭井泉甘) 機圓風清梅坑月霽北香秋荷水沙浮嶼(下「

余志」增列按水沙嶼今隸彰化乾隆二十七年知縣衛克培改定曰南浦春

草) 月嶺曉翠牛溪晚嵐

彰化縣疊嶂如屏連峰插漢碑海山有火燄姑婆之奇溪有虎尾大甲之險臺灣

志畧近防三林鹿子遠控淡水鷄籠通志固海山之僻壤亦宇宙之奧區客問邑中八

景曰燄峰朝霞鹿港夕照鎮亭晴雲綠社烟雨虎溪春濤海豐漁火眉潭秋月

肚山樵歌

淡水廳崇山大川深林曠野臺使淡水江北海之津梁客問小鷄籠蜿蜒而南

烟霏霧靄蜿蜒不可枚舉舊志西通大海東結層巒使棧圭心石門蓬山後囑重

洋砥柱攬浪搏潮客問洵扼要險區也赤嶽(下「余志」增列：廳治四景曰

全嶺吐霧成臺夕陽淡江吼濤關渡分潮乾隆二十九年署同知陶紹景新增)

澎湖廳五十嶼巨細相間坡隴相望舊志險口不得方舟內溪可容千艘方輿為

漳泉南戶海防東則海壇西則南澳誠天設之險方輿紀要

附考

臺灣為土番部族在南紀之曲當雲漢下流東倚層巒西迫巨浸北至鷄籠

城與福州對峙南則河沙磯小琉球近焉周袤三千餘里孤嶼環瀛相錯如繡

島上附傳

自鷺門金門迤邐東南以(以「余志」刪除)達於澎湖可(可「余志」

刪除)數千里風濤噴薄悍怒激闊瞬息萬狀子午稍錯北則墜於南風燕南

則入於萬水潮東皆(皆「余志」刪除)有不返之憂又東至鹿耳門夾以

七鯤身北線尾海道紆折僅容數武水淺沙膠雖長年三老不能保舟之不散

餘乃山羅嶠湧無由以入其險且不測如此同上

鷄籠山島野夷亦謂之東番萬歷四十四年倭脅取其地東番諸山其人盛聚

落而無君長習鏢弩少舟楫自昔不通中國方輿紀要

臺灣處大……(同「劉志」)……有福建海防志

臺灣在福……(同「劉志」)……最急理臺未議

臺郡無形勝可據四圍皆海水底鐵板沙線橫空布列無異金湯鹿耳門港路

紆迴舟觸沙線立碎南嶠樹白旗北嶠樹黑旗名曰盪纓亦曰標子以便出入

潮長水深丈四五尺潮退不及一丈入門必懸起後桅乃進赤嶽筆談

鹿耳門內浩瀚之勢不異大海其下實皆淺沙若深水可行舟處不過一線而

又左右盤曲非素熟水道者不敢輕入所以稱險碑海紀遊

臺郡往來船隻必以澎湖為關津從西嶼頭或寄泊峙(峙「余志」作嶼)內

或馮宮或八罩或鎮海嶼然後渡東吉洋凡四更船至臺灣入鹿耳門行舟者

皆以北極星為準黑夜無星可憑則以指南車按定子午格巽向而行倘或子

午稍錯南犯呂宋或暹羅或交趾北則飄蕩莫知所之此入臺者平險遠近之

海道也至若臺灣郡治之海道自鹿耳門北至鷄籠十九更自鹿耳門南至沙

馬磯頭十一更荷遇颶風北則墜於南風燕一去不可復返南則入於萬水朝

東皆極險此又居臺者之不可不知也舊志放洋全以指南針為信認定方向隨

波上下曰針路船由活嶼或大登放洋用羅經向巽已行總以風信計水程遲

定失所向仍收泊原處候風信由澎湖至臺灣向異方行近鹿耳門隙仔風日晴和舟可泊若有風仍回澎湖赤嵌筆談

海洋汎舟固畏風又其畏無風大海無柁搖棹撥理千里萬里祇藉一帆風耳自大臺放洋後初渡紅水溝再渡黑水溝臺灣海道惟黑水溝最險自北流南不知源出何所海水正碧溝水獨黑如墨勢又稍窪故謂之溝廣約百里湍流迅駛時覺腥穢襲人又有紅黑間道蛇及兩頭蛇繞船遊泳舟師時時以楮鏹投之屏息喘喘懼或順流而南不知所之耳紅水溝不甚險人頗視之然二溝在大洋中風濤鼓浪與綠水終古不淆理亦難明渡溝良久聞鉦鼓作於舷間舟師來告望見澎湖矣登鷁尾高處憑眺覺天際微雲一抹如線徘徊

四顧天水欲連一舟蕩漾若纖埃在明鏡中碑遊

獨坐舷際時近初更皎月未上水波不動星光滿天與波底明星相映上下二天合成圓器身處其中遂覺宇宙皆空同上

海上夜黑不見一物則擊水以視一擊而水光飛濺如明珠十斛傾撒水晶晶光熒熒良久始滅亦奇觀矣同上

離澎湖海水自深碧轉為淡黑回望澎湖諸島猶隱隱可見頃之漸沒入烟雲之外前望臺灣諸山已在隱現間（問，「余志」作問）更進水變為淡藍轉而為白而臺郡山巒畢陳目前矣同上

海船已抵鹿耳門為東風所逆不得入而門外鐵板沙又不可泊勢必仍返澎湖若遇月黑莫辨澎湖島灣又不得不重回廈門以待天明者往往有之矣海上不得順風寸尺為艱同上

海風無定亦不一例常有兩舟並行一變而此順彼逆禍福攸分同上

臺灣至澎湖五更澎湖至廈門七更廈門至上海四十七更寧波近上海十更俱由廈門經料羅在金門之南灣可泊數百船沿海行至惠安之崇武灣泊船可數十經湄洲至平海灣可泊船數百至南日灣僅容數艘南日至古嶼門從內港行古嶼至珠灣復沿海行二地（地，「余志」作里）皆小港南日古嶼東出沒隱見若近若遠則海壇環峙諸山也白犬官塘亦可泊船至定海有大

灣泊船百餘至三沙烽火門北關灣亦如之此為閩浙交界至金香鳳皇三弁石童雙門牛頭門盡沿海行至石浦所亂礁洋崎頭門舟山登厝灣盡依內港其登厝灣之東大山疊出即舟山地赴上海寧波至此分鯨從西由定海關進港數里即寧波從北由羊山放洋至吳淞進港數里即上海九月後北風盛尤利涉自登厝灣從西北放小洋四更至乍浦海邊俱石岸北風可泊於羊山嶼向北過崇明外五條沙轉西三十四更入膠州口過崇明外五條沙對北三十二更至成山頭向東北放洋十一更至旅順口由山邊至童子溝島向東沿山七更至蓋州向北放洋七更至錦州府赤嵌筆談

羅漢門在郡治之東自猴洞口入山崇岡複嶺多不知名行數里為虎頭山諸峯環列樹惟檳榔過大灣崎嶇竹坑咬狗坑又東南經土樓山壁平如削上則獼猴跳擲處人張羅以捕稍前為疊浪崎出茅草埔度雁門關嶺回望郡治海天一色去關口里餘中為深壑可數十丈緣崖路狹不堪旋馬一失足便蹈不測五里至石頭坑四里至長潭清瑩可鑑潭發源於分水山後由羅漢門坑入岡山溪同注於海自番子寮迤邐至小烏山後入羅漢內門峯迴路轉眼界頓開沃衍平曠極目數十里東則南仔仙山東方木山隔淡水大溪為旗尾山西則小烏山南為銀錠山北為分水山目猶微山層疊巒峯欲滴噴色尤堪入畫民莊凡三外埔中埔內埔居民約二百餘口內埔汛兵五十名分防猴洞口狗勻崑諸地則寥寥三十餘人而已先是由長潭東南行至夏尾藍脚昂寮轉北至外埔莊後以逆黨黃殿潛踪內埔而薈菜岑鼓壇坑尤為奸匪出沒之所禁止往來外埔東南由觀音亭更寮番子路頭至大崎越嶺即為外門去大傑嶺社十二里中有民居為施里莊北勢莊莊盡番地往年代納社餉招佃墾耕繼以遠社生番乘間殺人委而去之今則茅草不可除矣自社尾莊割蘭坡嶺可赴南路由木岡社卓猴可赴北路外此羊腸鳥道觸處皆通峻嶺深谷叢奸最易土人運炭輦稻牛車往來徑路逼狹不容並軌惟約畫則自內而外夜則自外而內因以無阻夏秋水漲坑塹皆平則迷津莫度矣使槎錄

上淡水在諸羅極北中有崇山大川深林曠野南連南嶺北接鷓鴣西通大海東倚層巒計一隅可二百餘里洵扼要險區也外為淡水港八里坌山在港南圭柔山一作鷓鴣在港北兩山對峙夾束中流南北有二河南河源出武勝灣行四

十餘里北河源出楓仔嶼行百餘里俱至大浪泵會流出肩服門即關入淡水

港曲折委宛五十餘里而歸於海圭柔山麓爲圭柔社由山西下數里有紅毛小城高三丈圍二十餘丈今圯城西至海口極目平衍名虎尾今淡水營所駐也兩山南北重岡複嶺灌莽叢翳南則武勝灣里末擺接秀朗諸社北則麻少

翁外北投內北投大浪泵麻里即吼楓仔嶼諸社橫山在內北投濱河山僅數仞寸草不生自淡水經楓仔嶼上下十里過港至雞籠山高多石山下即雞籠社稍進爲雞籠港道狹隘港口有紅毛石城非圓非方圍五十餘丈高二丈遠望爲小雞籠嶼番不之居惟時於此採捕循此而上至山朝社又上至蛤仔

難諸社深菁鳥道至者鮮矣南路界盡沙馬磯頭相傳地脈直接呂宋凡舟赴呂宋必由此東放大洋有湧名龜那禿北風時大船可泊沙馬磯頭之南行四更至紅頭嶼皆生番聚處不入版圖地產銅所用什物俱銅器上

竹塹過鳳山崎一望平蕪捷足者窮日之力乃至南嶺時有野番出沒沿路無郵落行者亦鮮孤客必倩熟番持弓矢爲護而後行野水縱橫或厲或揭俗所云九十九溪也遇陰雨天地昏慘四顧悽絕然諸山秀拔形勢大似漳泉若基置郵落設備禦因而開闢之可得良田數千頃上

關渡門從淡水港東入潮流分爲兩支東北由麻少翁搭搭悠凡四五曲至峰仔峙西南由武勝灣至擺接各數十里而止包絡原野山環水聚洋洋乎巨觀也上

淡水至雞籠有東西兩路西由八里金渡砲城循外北投雞柔大遶小雞籠金包裏諸山之麓至雞籠內海可一百二十里沿路內山外海多巨石巉巖基峙相去數武其下澗水淺深不一行人跳石以渡失足則墜于水東由關渡門坐蟒甲乘潮循內北投大浪泵至峰仔峙港大水深湍灘河可四十里而登岸踰嶺十里許即雞籠內海上

淡水者臺灣西北隅盡處也高山嵯峨俯瞰大海與閩之福州府閩安鎮東西相望隔海遙峙計水程七八更耳山下臨江陴院爲淡水城亦前紅毛爲守港口設者鄭氏既有臺灣以淡水近內地仍設重兵戍守紀遊

緣海東行百六七十里至雞籠山是臺之東北隅有小山圓銳去水面十里孤懸海中以雞籠名者肖其形也過此而南則爲臺灣之東面東面之間高山阻絕又爲野番盤踞勢不可通而雞籠山下實近弱水秋毫不載舟至即沉或云名爲萬水朝東勢傾瀉捲入地底滔滔東逝流而不返二說未詳孰是上

淡水登舟半日即望見官塘山一作關童自官塘趨定海行大海中五六十里至五虎門兩山對峙勢甚雄險爲閩省門戶門外風力鼓蕩舟甚顛越既入門靜潁淵渟與門外迥別更進爲城頭亭十里至閩安鎮數十里至南臺大橋紀遊

澎湖島北起北山南盡八罩澳北山龍門港丁字門西嶼頭倭所必由爲最要地媽宮前峙裡澳爲次要地春汛以清明前十日爲期駐三個月冬汛以霜降前十日爲期駐二個月（個，「余志」作箇）月活銅二寨分兵爲聲援汛畢險要地各有兵船哨守命曰小防漳州府志

泉州順風二晝夜至澎湖溝水分東西流一過溝水則東流達於呂宋回日過此溝則西流達於漳泉上

水至澎湖……（同「劉志」）……一續文獻通考觀澎湖諸島夏日正值南風由媽宮澳入港順駛最易惟出港逆風未可時計或收入八罩從挽門潭上岸天后山回望則三十六島嶼形勢盡在目前赤嶼筆談

澎湖島在……（同「劉志」）……煙霧明一統志海中島嶼……（同「劉志」）……資敵方輿紀要福州海中有澎湖島相去三千里晴日勞髴可見有參將領兵駐之自福州順風而往不半日至也玉堂書記

澎湖僻在興泉外海其地爲漳泉南戶日本呂宋東西洋諸國皆所必經南有港門直通西洋福建海防志鄭成功竊踞臺灣用澎湖爲外藪康熙二十二年六月將軍施琅統兵自銅山攻破據之八月遂克臺灣諸羅雜識

澎湖爲漳泉之門戶而北港卽澎湖之唇齒失北港則唇亡齒寒不特澎湖可慮卽漳泉亦可憂也北港在澎湖東南亦謂之臺灣方輿紀要

澎湖媽宮西嶼頭北港八罩四澳北風可以泊舟若南風不但有山有嶼可以寄泊而平風靜浪黑溝白洋皆可暫寄以俟潮流洋大而山低水急而流廻北之吉貝沉嶼一線直至東北一目未了內皆暗礁布滿僅存一港蛇蜒非熟習深諳者不敢棹至海國聞見錄

重修臺灣府志卷一終

註：本志列載於原書首冊之下半冊計三十六葉每半葉十一行計七百九十二行（內無文十行）；每行二十二字，字大約平方一公分。

五、余文儀 續修臺灣府志

續修臺灣府志卷之一

欽命巡視臺灣朝議大夫戶科給事中紀錄三次六十七
欽命巡視臺灣朝議大夫雲南道監察御史加一級紀錄三次范咸 同修

分巡臺灣道兼提督學政覺羅四明
臺灣府知府 余文儀 續修

封域 星野 建置 山川 形勝

——上星野、建置均同「范志」——

明嘉靖四十二年都督俞大猷留偏師駐防澎湖尋罷仍設巡檢司後並裁至萬歷二十年後增設澎湖遊兵三十五年設衝鋒遊兵以備倭天啓二年

紅毛據澎湖四年巡撫南居益遣總兵俞咨皋擒其渠帥獻俘於朝按萬歷末紅毛

據臺灣築城至是復築城於澎湖求互市也○漳州府志

——上山川、形勝均同「范志」——

續修臺灣府志卷之一終

註：本志列載於原書首冊之下半冊，計三十八葉，每半葉十一行，計八百三十六行（內無文十二行）；每行二十二字，字大約八平方公厘。

論藝文志

宋明以來方志，大抵有藝文志一目，而其內容，則爲選輯詩文，其稍可取者，或選輯有關掌故之詩文，最爲庸濫者，則迂腐之文賦詩詞，每盈數卷，真不知其何所取義也。夫藝文有志，始於漢書，班固，乃羣籍之著錄，非猥選詩文也。循流溯源，顧名思義，其有當乎。在兩漢而後，學少專家，於是文人有集，集者非經而有義解，非史而有傳記，非子而有論說，雖無專門之長，而有偶至之詣，所以有選輯文集之事，顧與一方之志何涉乎。（錄吳宗慈修志叢論）